



MyBosch

Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
[bosch-home.com/
welcome](http://bosch-home.com/welcome)

Фурна за вграждане

HMG778N.1

[bg] Наръчник на потребителя и инструкции за монтаж



Можете да намерите допълнителна информация и обяснения онлайн. Сканирайте QR кода на заглавната страница.



Съдържание

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА	
1 Безопасност	2
2 Предотвратяване на материални щети	7
3 Опазване на околната среда и икономия	8
4 Запознаване	8
5 Режими на работа	10
6 Принадлежности	12
7 Преди първата употреба	13
8 Основни положения при работа с уреда	14
9 Бързо загряване	15
10 Времеви функции	16
11 Микровълнова фурна	17
12 Функция за вентилация "Crisp Finish"	19
13 Термометър за печене	19
14 Ястия	21
15 Функция за търсене "Assist Plus"	23
16 Любими	24
17 Защита от деца	24
18 Основни настройки	24
19 Home Connect	26
20 Почистване и поддръжка	27
21 Функция за почистване "Пиролизно самопочистване"	29
22 Подпомагане на почистването	31
23 Сушене	31
24 Врата на уреда	32
25 Поставка	33
26 Отстраняване на неизправности	34
27 Предаване за отпадъци	36
28 Отдел по обслужване на клиенти	37
29 Информация относно безплатния софтуер с отворен код	37
30 Декларация за съответствие	37
31 Така става	38
32 РЪКОВОДСТВО ЗА МОНТАЖ	48
32.1 Общи монтажни указания	48

⚠ 1 Безопасност

Спазвайте указанията за безопасност по-долу.

1.1 Общи указания

- Прочетете внимателно това ръководство.
- Запазете ръководството, както и продуктната информация, за по-нататъшна справка или за следващите собственици.
- Не свързвайте уреда в случай на повреда, получена по време на транспортирането.

1.2 Употреба по предназначение

Този уред е предназначен само за вграждане. Вземете под внимание специалното ръководство за монтаж.

Само специализиран експертен персонал може да свързва уреда без щекер. При повреди поради неправилно свързване правото на гаранция отпада.

Използвайте уреда само:

- за приготвяне на ястия и напитки.

- В домакинството и при подобни приложения, като напр.: в кухни за служители в магазини, офиси и други търговски зони; в селскостопански помещения; от клиенти в хотели и други жилищни площи; в малки хотели от типа "легло и закуска".
- до височина от 4000 m над морското равнище.

Този уред съответства на стандарт EN 55011 респ. CISPR 11. Той е продукт от група 2, клас В. Група 2 означава, че се генерираят микровълни с цел затопляне на хранителни продукти. Клас В означава, че уредът е подходящ за употреба в частни домакинства.

1.3 Ограничение на кръга от потребители

Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит и/или знания, ако са под наблюдение или са инструктирани относно бе-

зопасната употреба на уреда и са разбрали произтичащите от употребата опасности.
Децата не трябва да играят с уреда.
Почистването и поддръжката от страна на потребителя не трябва да се извършват от деца на възраст под 15 години и без наблюдение.
Дръжте деца на възраст под 8 години далеч от уреда и захранващия кабел.

1.4 Безопасна употреба

Винаги вкарвайте принадлежностите по правилния начин в камерата.

→ "Принадлежности", Страница 12

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Съхраняваните в камерата за готове запалими предмети могат да се запалят.

- ▶ Никога не съхранявайте запалими предмети в камерата.
- ▶ Ако има дим, уредът трябва да се изключи или щепселт да се изтегли и вратата да се остави затворена, за да се задушат евентуалните пламъци.

Остатъците от храна, мазнината и сокът от печенето могат да се запалят.

- ▶ Преди работа отстранявайте грубите замърсения от камерата, от нагревателните елементи и принадлежностите.

При отваряне на вратата на уреда се образува въздушно течение. Хартията за печене може да докосне нагревателните елементи и да се възпламени.

- ▶ Никога не поставяйте хартия за печене при предварително нагряване и по време на готове незакрепена върху принадлежностите.
- ▶ Винаги подходящо разрязвайте хартията за печене и поставяйте върху нея съд или форма за печене.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

По време на употреба уредът и неговите докосващи се части са горещи.

- ▶ Изиска се внимание, за да се избегне докосването на нагревателните елементи.
- ▶ Малките деца на възраст под 8 години трябва да стоят далеч.

Принадлежностите или съда се нагорещяват много.

- ▶ Винаги изваждайте горещите принадлежности или съдове с топлозащитни ръкавици от камерата.

Алкохолните пари могат да се възпламенят в горещата камера. Вратата на уреда може да

гръмне. Могат да излязат горещи пари и пламъци.

- ▶ Използвайте само малки количества напитки с висок процент на алкохол в ястията.
- ▶ Не нагрявайте спиртни напитки ($\geq 15\% \text{ vol.}$) в неразредено състояние (напр. за поливане на ястия).
- ▶ Отворете внимателно вратата на уреда. Телескопичните водачи при работа на уреда се нагорещяват.
- ▶ Оставяйте горещите телескопични тръби да се охлаждат преди допир.
- ▶ Докосвайте горещите телескопични тръби само с ръкавици.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряне с гореща вода!

Достъпните части при работа стават горещи.

- ▶ Никога не докосвайте горещите части.
- ▶ Дръжте децата далеч.

При отваряне на вратата на уреда може да излезе гореща пара. Парата според температурата не е видима.

- ▶ Внимателно отваряйте вратата на уреда.
- ▶ Дръжте децата далеч.

От водата в горещата камера се образува гореща водна пара.

- ▶ Никога не наливайте вода в нагорещената камера за готове.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нарязване!

Надрасканото стъкло на вратата на уреда може да се пръсне.

- ▶ Не използвайте остри абразивни почистващи препарати или остри метални стъргалки за почистването на стъклото на вратата на фурната, тъй като те могат да надраскат повърхността.

Уредът и неговите части могат да са остри.

- ▶ Внимание при боравене и почистване.
- ▶ Ако е възможно, носете защитни ръкавици. Пантите на вратата на уреда се движат при отваряне и затваряне на вратата и можете да се прещипете.

- ▶ Не бъркайте в областта на пантите.

Компонентите във вратата на уреда могат да са с остри ръбове.

- ▶ Носете защитни ръкавици.

Алкохолните пари могат да се възпламенят в горещата камера и вратата на уреда да се пръсне и респ. да падне. Стъклата на вратата могат да се слукат и да се пръснат.

→ "Предотвратяване на материални щети", Страница 7

- ▶ Използвайте само малки количества напитки с висок процент на алкохол в ястията.

- ▶ Не нагрявайте спиртни напитки ($\geq 15\% \text{ vol.}$) в неразредено състояние (напр. за поливане на ястия).
- ▶ Отворете внимателно вратата на уреда.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

- Некомпетентните ремонти са опасни.
- ▶ Само обучен за целта специализиран персонал трябва да извърши ремонти на уреда.
 - ▶ За ремонта на уреда трябва да се използват само оригинални резервни части.
 - ▶ Ако мрежовият кабел или кабелът за свързване на този уред бъде повреден, той трябва да се смени със специален мрежов кабел или специален кабел за свързване на уреда, който може да се закупи от производителя или неговия отдел по обслужване на клиенти.
 - ▶ Ако кабелът за свързване към мрежата на този уред бъде повреден, той трябва да се смени от обучен специализиран персонал.
- Повредена изолация на кабела за свързване към мрежата представлява опасност.
- ▶ Никога не допускайте контакт на кабела за свързване към мрежата с източници на топлина или горещи части на уреда.
 - ▶ Никога не допускайте контакт на кабела за свързване към мрежата с остри върхове или ръбове.
 - ▶ Никога не прегъвайте, не притискайте и не променяйте кабела за свързване към мрежата.

Проникащата влага може да предизвика токов удар.

- ▶ За почистване на уреда не използвайте машина за почистване с пара или с високо налягане.

Повреден уред или кабел за свързване към мрежата представляват опасност.

- ▶ Никога не използвайте повреден уред.
- ▶ Никога не дърпайте кабела за свързване към мрежата, за да отделите уреда от електрозахранващата мрежа. Винаги хващайте щепсела на кабела за свързване към мрежата.
- ▶ Ако уредът или кабелът за свързване към мрежата са повредени, незабавно издърпайте щепсела на кабела за свързване към мрежата от контакта или изключете предпазителя в кутията с предпазители.
- ▶ Свържете се с отдела по обслужване на клиенти. → *Страница 37*

След монтажа на уреда отворите от задната страна трябва да са недостъпни за деца.

- ▶ Вземете под внимание специалното ръководство за монтаж.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност: магнетизъм!



Внимание намагнетизиране



Внимание за хора с пейсмейкери

В панела за обслужване има поставени permanentни магнити. Те могат да влошат функционалността на електронни импланти, напр. пейсмейкери или инсулинови помпи.

- ▶ Лица с електронни импланти трябва да спазват минимално отстояние от 10 см спрямо панела за обслужване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от задушаване!

Деца могат да нахлузят на главата си опаковъчния материал или да се увият в него и да се задушат.

- ▶ Дръжте далеч от деца опаковъчния материал.
 - ▶ Не допускайте деца да играят с опаковъчния материал.
- Деца могат да вдишат или да погълнат малки части и да се задушат.
- ▶ Дръжте далеч от деца малките части.
 - ▶ Не допускайте деца да играят с малки части.

1.5 Микровълнова фурна

ПРОЧЕТЕТЕ ВАЖНИТЕ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВНИМАТЕЛНО И СЪХРАНЕТЕ ЗА ПО-НАТАТЪШНА УПОТРЕБА

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Употребата на уреда, която не е според предназначението, е опасна и може да причини щети. Например нагретите пантофи и възглавници със зърнен пълнеж могат да се възпламенят и след часове.

- ▶ Никога не сушете ястия или облекла с уреда.
- ▶ Никога не загрявайте с уреда пантофи, възглавници със зърнен пълнеж, гъби, влажни парцали или подобни.
- ▶ Използвайте уреда само за приготвяне на ястия и напитки.

Хранителните продукти и техните опаковки и съдове могат да се възпламенят.

- ▶ Никога не загрявайте хранителни продукти в опаковки за задържане на топлина.
- ▶ Никога не загрявайте без надзор хранителни продукти в контейнери от пластмаса, хартия или други горими материали.

- ▶ Никога не настройвайте прекалено висока микровълнова мощност или твърде дълго време. Ориентирайте се по данните в настоящото ръководство за употреба.
- ▶ Никога не сушете хранителни продукти с микровълновата фурна.
- ▶ Никога не размразявайте или загрявайте с твърде висока микровълнова мощност или твърде дълго време хранителни продукти с ниско съдържание на вода, напр. хляб. Олиото може да се възпламени.
- ▶ Никога не загрявайте олио с микровълновата фурна.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от експлозия!

Течностите или другите хранителни продукти в плътно затворени съдове могат лесно да експлодират.

- ▶ Никога не загрявайте течности или други хранителни продукти в плътно затворени съдове.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

Хранителните продукти с твърда черупка или кожа могат по време на загряване или след него да се спукат експлозивно.

- ▶ Никога не гответе яйца в поставката за яйца или не загрявайте твърдо сварени яйца в поставката.
- ▶ Никога не гответе ракообразни.
- ▶ При яйца на очи или чайца в чаша предварително пробивайте белтъка.
- ▶ При храни с твърда черупка или кожа, като напр. ябълки, домати, картофи или наденици, черупката може да се пръсне. Преди загряване пробийте черупката или кожата.

Топлината в бебешката храна не се разпределя равномерно.

- ▶ Никога не загрявайте в затворени съдове бебешка храна.
- ▶ Винаги сваляйте капака или биберона.
- ▶ След затоплянето разклатете добре или разбъркайте.
- ▶ Проверявайте температурата преди да дадете храната на детето.

Загрятите храни отдават топлина. Съдовете могат да се нагорещят.

- ▶ Винаги изваждайте принадлежностите или съдовете с топлозащитни ръкавици от камерата.

При плътно затворени храни опаковката може да се спука.

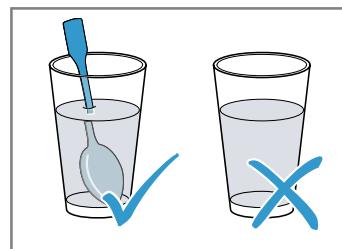
- ▶ Винаги спазвайте указанията върху опаковката.

- ▶ Винаги изваждайте ястията от камерата с топлозащитни ръкавици.
- ▶ Достъпните части при работа стават горещи.
- ▶ Никога не докосвайте горещите части.
- ▶ Пазете децата надалеч.
- ▶ Функцията за подсушаване при максимални степени в чист микровълнов режим автоматично включва нагревателно тяло и нагрява камерата.
- ▶ Никога не докосвайте горещите вътрешни повърхности на камерата или нагревателните елементи.
- ▶ Дръжте децата далеч.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряне с гореща вода!

При загряване на течности може да се стигне до забавено кипване. Това ще рече, че температурата на кипване се достига без образуване на типичните меухурчета. Трябва да се внимава и при слабо разклащане на съда. Горещата течност може внезапно да кипне и да се разпръсне.

- ▶ При загряване винаги поставяйте лъжица в съда. Така се избягва забавеното кипване.



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нарязване!

Неподходящият съд може да гръмне. Съдът от порцелан и керамика може да има фини дупки по дръжките или капака. Зад тези дупки се крие кухина. Проникналата в кухината влага може да доведе съда до пръскане.

- ▶ Използвайте само подходящ за микровълновата фурна съд.

Приборите и съдовете от метал или съдовете с метал могат да доведат до образуване на искри при чист микровълнов режим. Уредът се уврежда.

- ▶ При чист микровълнов режим никога не използвайте метални съдове.
- ▶ Използвайте само подходящи за микровълнова фурна съдове или микров. режим в комбинация с вид на загряване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

Уредът работи с високо напрежение.

- ▶ Никога не сваляйте корпуса.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от сериозно увреждане на здравето!

Неправилното почистване може да разруши повърхността на уреда, да намали времето на използване и да доведе до опасни ситуации, като напр. излизаша микровълнова енергия.

- ▶ Редовно почиствайте уреда и незабавно отстранявайте остатъците от хранителни продукти.
 - ▶ Винаги поддържайте чисти камерата, уплътнението на вратата, вратата и шарнира.
→ "Почистване и поддръжка", Страница 27
 - Никога не използвайте уреда, ако вратата на камерата или уплътнението е повредено. Може да излезе микровълнова енергия.
 - ▶ Никога не използвайте уреда, ако вратата на уреда, уплътнението на вратата или пластмасовата рамка на вратата са повредени.
 - ▶ Осигурявайте ремонт само от отдела по обслужване на клиенти.
- При уреди без капак на корпуса излиза микровълнова енергия.
- ▶ Никога не сваляйте капака на корпуса.
 - ▶ При дейности по поддръжка или ремонт се обаждайте на клиентската служба.

1.6 Термометър за печене

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

При неправилен термометър за печене изолацията може да се повреди.

- ▶ Използвайте само предназначените за този уред термометри за печене.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нарязване!

Термометърът за печене е остър.

- ▶ Действайте внимателно с термометъра за печене.

1.7 Функция за почистване

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Свободните остатъци от храна, мазнината и сокът от печенето могат да се възпламенят по време на функцията за почистване.

- ▶ Преди всяко стартиране на функцията за почистване отстранявайте грубите замърсявания от камерата за готвене.
- ▶ Никога не почиствайте и допълнителните принадлежности.

По време на функцията по почистване уредът става много горещ отвън.

- ▶ Никога не закачайте запалими предмети, като напр. кърпи за посуда, върху дръжката на вратата.
 - ▶ Дръжте свободна предната страна на уреда.
 - ▶ Дръжте децата далеч.
- При повредено уплътнение на вратата се освобождава голяма топлина в зоната на вратата.
- ▶ Не пропривайте и не сваляйте уплътнението.
 - ▶ Никога не използвайте уреда с повредено уплътнение или без уплътнение.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от сериозно увреждане на здравето!

Уредът става много горещ по време на функцията за почистване. Покритието против слепване на тавите и формите се разрушава и се образуват отровни газове.

- ▶ Никога не почиствайте тави и форми с покритие против слепване с функцията за почистване.
- ▶ Никога не почиствайте и допълнителните принадлежности.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от увреждане на здравето!

Функцията за почистване загрява отделението за готвене до много високи температури, така че останалата от изпечането, печенето на грил и печенето храна ще изгори. При този процес се отделят пари, които могат да предизвикат възпаление на мукозните мембрани.

- ▶ Проветрявайте кухнята добре, докато се изпълнява функцията "почистване".
- ▶ Не оставайте в помещението продължително време.
- ▶ Пазете децата и домашните животни надалеч.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

По време на функцията по почистване камера става много гореща.

- ▶ Никога не отваряйте вратата на уреда.
- ▶ Оставете уреда да се охлади.
- ▶ Дръжте децата далеч.

⚠ По време на функцията по почистване уредът става много горещ отвън.

- ▶ Никога не докосвайте вратата на уреда.
- ▶ Оставете уреда да се охлади.
- ▶ Дръжте децата далеч.

2 Предотвратяване на материални щети

2.1 По правило

ВНИМАНИЕ

Алкохолните пари могат да се възпламенят в горещата камера и да доведат до трайно повреждане на уреда. Чрез детонация вратата на уреда може да гръмне, респ. да падне. Стъклата на вратата могат да се спукат и да се пръснат. Чрез възникналото подналягане камерата може да се деформира силно навътре.

- ▶ Не нагрявайте спиртни напитки ($\geq 15\% \text{ vol.}$) в неразредено състояние (напр. за поливане на ястия).

Водата от дъното на камерата при работа на уреда с температури над 120°C причинява щети по емайла.

- ▶ Ако има вода върху дъното на камерата, не стартирайте работа.
- ▶ Преди работа избръшете водата от дъното на камерата.

Предметите върху пода на камерата при над 50°C предизвикват натрупване на топлина. Времената за печене и пържене повече не съответстват и емайлът се уврежда.

- ▶ Не поставяйте върху пода на камерата принадлежности, хартия за печене или фолио, от какъвто и да е вид.
- ▶ Поставяйте съда върху пода на камерата, само ако е настроена температура под 50°C .

Чрез силиконови форми или съдържащи силикон фолиа, капаци или допълнителни принадлежности фурната може да се повреди. Могат да възникнат щети, ако сензорът за печене не е активен.

- ▶ Не използвайте силиконови форми или съдържащи силикон фолио, капаци или допълнителни принадлежности.
- ▶ Никога не съхранявайте предмети от силикон в камерата.

Ако в горещата камера се намира вода, се образува водна пара. Възможни са повреди поради смяната на температурата.

- ▶ Никога не наливайте вода в нагорещената камера за готовене.
- ▶ Никога не поставяйте съд с вода върху дъното на камерата.

Влажността за по-дълго време в камерата води до корозия.

- ▶ След употреба подсушете камерата.
- ▶ Не съхранявайте влажни хранителни продукти в затворената камера за готовене за продължително време.
- ▶ Не съхранявайте ястия в камерата.
- ▶ Не захващайте предмети с вратата на уреда.

Плодовият сок, който капе от тавата за печене, оставя петна, които повече не могат да се отстранят.

- ▶ Не покривайте прекалено обилно тавата за печене при много сочен плодов сладкиш.
- ▶ Ако е възможно, използвайте по-дълбока универсална тава.

Почистващият препарат за фурна в топлата камера поврежда емайла.

- ▶ Никога не използвайте почистващи препарати за фурна в топла камера.
- ▶ Преди следващото нагряване отстранете напълно остатъците от камерата и от вратата на уреда.

Ако уплътнението е силно замърсено, вратата на уреда вече не може да се затвори добре при работа. Съседните мебелни повърхности могат да бъдат повредени.

- ▶ Винаги поддържайте уплътнението чисто.
- ▶ Никога не използвайте уреда с повредено уплътнение или без уплътнение.

Чрез използването на вратата на уреда като повърхност за сядане или опиране вратата на уреда може да се повреди.

- ▶ Не поставяйте предмети и не сядайте или се увисвайте или опирайте върху вратата на уреда.
- ▶ Не поставяйте съдове или аксесоари върху вратата на уреда.

Според типа на уреда принадлежността може да надраска стъклото на вратата при затваряне на вратата на уреда.

- ▶ Винаги вкарвайте принадлежностите до упор в камерата.

Чрез алуминиево фолио върху стъклото на вратата могат да възникнат трайни промени в цвета.

- ▶ Алуминиевото фолио в камерата не бива да влиза в контакт със стъклото на вратата.

2.2 Микровълнова фурна

Спазвайте тези указания, когато използвате микровълни.

ВНИМАНИЕ

Ако метал докосва стената на камерата, възникват искри, които могат да повредят уреда или да разрушат вътрешното стъкло на вратата.

- ▶ Металите, например лъжица в чаша, трябва да бъдат на разстояние от минимум 2 см от стените на камерата и от вътрешната страна на вратата.

Директно поставените една върху друга принадлежности генерират искри.

- ▶ Скарата не се комбинира с универсалната тава.
- ▶ Вкарвайте само на собствената височина принадлежностите.

При работа само с микровълнова фурна универсалният тиган или тавата за печене не са подходящи. Може да се стигне до образуване на искри и камерата да се повреди.

- ▶ Използвайте като опорна повърхност доставената скара.

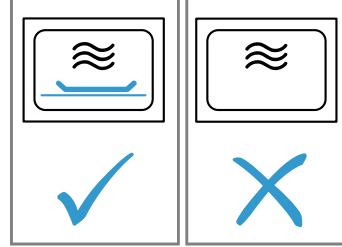
Алуминиевите купи в уреда могат да причинят искри.

Уредът се поврежда в резултат на образуваните искри.

- ▶ Не използвайте алуминиеви тави в уреда.

Режимът на работа на уреда без ястия в камерата води до претоварване.

- ▶ Никога не стартирайте микровълновия режим без ястия в камерата. Изключение прави краткотраен тест на съдовете.



При приготвянето на пуканки в микровълнова с висока мощност стъклото на вратата може при претоварване да се пукне.

- ▶ Никога не настройвайте твърде висока микровълнова мощност.

- ▶ Използвайте максимум 600 вата.
- ▶ Винаги поставяйте торбичката с пуканки върху стъклена чиния.

3 Опазване на околната среда и икономия

3.1 Предаване на опаковката за отпадъци

Опаковъчните материали са съвместими с околната среда и могат да се използват повторно.

- ▶ Предавайте отделните компоненти за отпадъци различно според вида.

- ✓ Остатъчната топлина стига за сготвяне на ястието.

Не отстранявайте използвани принадлежности от камерата.

- ✓ Излишни части на принадлежностите не бива да се загряват.

Оставяйте дълбоко замразените храни да се размразят преди приготвянето.

- ✓ Енергията за размразяване на ястията се пести.

Изключете дисплея в основните настройки.

→ "Основни настройки", Страница 24

- ✓ Пести се енергия, ако индикацията на дисплея е изключена.

Загрейте две чаши с течност едновременно.

- ✓ Загряването на няколко ястия едновременно изисква по-малко енергия отколкото загряването на няколко ястия едно след друго.

Забележка: В съответствие с Директива 2023/826 на ЕС за екодизайн този уред е в друго състояние, когато е в режим „изключен“. По-нататък това се нарича режим на ниска мощност.

Дори когато основната функция не е активна, уредът се нуждае от енергия, за да:

- Откриване на натискане на сензорните бутони
- Следене за отваряне на вратата
- Промяна на часа (без индикатор)

Следователно съгласно директивата не са налице нито режим „изключен“, нито режим „в готовност“, поради което се използва терминът „режим на ниска мощност“.

За измерване на режима на ниска мощност трябва да се използва EN IEC 60350-1:2023.

3.2 Пестене на енергия

Ако спазвате тези указания, Вашият уред ще консумира по-малко ток.

Загрявайте предварително уреда само ако това се посочва в рецептата или в препоръките за настройка.

→ "Така става", Страница 38

- ✓ Ако не загреете предварително уреда, спестявате до 20% енергия.

Използвайте тъмни, боядисани в черно или емайлирани форми за печене.

- ✓ Тези форми за печене поемат особено добре топлината.

По възможност рядко отваряйте вратата на уреда при работа.

- ✓ Температурата в камерата се запазва и уредът не трябва да нагрява допълнително.

Печете няколко ястия директно едно след друго или паралелно.

- ✓ Камерата е загрята след първото печене. Така се скъсява времето за печене за следващите сладкиши.

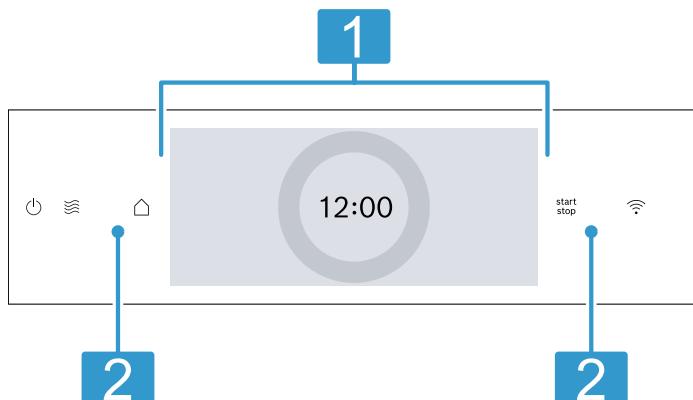
При по-дълги времена на готвене изключете уреда 10 минути преди края на времето за готвене.

4 Запознаване

4.1 Обслужващ панел

Посредством панела за обслужване се настройват всички функции на Вашия уред и се извежда информация относно режима на работа.

В зависимост от типа уред детайлите на фигурата могат да се различават, напр. по цвят и форма.



1	Дисплей с пръстен за настройка Чрез дисплея настройвате с помощта на дигиталния пръстен за настройка уреда. Виждате текущите настроени стойности, възможности за избор или текстове с указания. → "Дисплей", Страница 9
2	Бутони С бутоните се настройват директно различни функции. → "Бутони", Страница 9

4.2 Бутони

С бутоните избирате директно различни функции.

Бутон	Функция
	Включване или изключване на уреда. → "Основни положения при работа с уреда", Страница 14
	Избор на режим Микровълни директно. → "Микровълнова фурна", Страница 17
	Отворете менюто за режими на работа. → "Режими на работа", Страница 10
	Стартирайте или прекъснете работата. → "Основни положения при работа с уреда", Страница 14
	Индикация за Home Connect. Полето няма друга функция. Ако символът свети, уредът е свързан. → "Home Connect", Страница 26

4.3 Дисплей

Дисплеят е разделен на различни зони.

Дигитален пръстен за настройка

С дигиталния пръстен за настройка на дисплея променяте настроените стойности.

Когато сте достигнали минималната или максималната стойност, тази стойност остава на дисплея. Завъртете при нужда стойността с пръстена за настройка отново назад.

Фини стойности за настройка

За да настроите фини стойности за настройка, напр. час с точност до минути, задръжте натиснатата съответната зона в пръстена за настройка за ок. 1 - 2 секунди. По-фините стойности за настройка се показват в точки.

Числово поле

Ако действувате пръстена за настройка, в пръстена се показва символът за числовото поле. Чрез числовото поле можете да въвеждате стойностите директно.

Индикатор за състояние

Горе на дисплея се показва информацията за статуса.

Символ	Значение
	Таймерът е активиран. → "Настройка на таймера", Страница 16
	Активирана е защитата за деца. → "Зашита от деца", Страница 24

Символ	Значение
	Поради функцията за почистване или защтата от деца вратата на уреда е заключена. → "Функция за почистване Пиролизно съмопочистване", Страница 29 → "Основни настройки", Страница 24
	Сила на WLAN сигнала за Home Connect. Колкото повече линии на символа са напълнени, толкова по-добър е сигналът. Ако символът е зачертан , няма WLAN сигнал. Ако при символа има "x" , няма свързане към Home Connect сървъра. → "Home Connect", Страница 26
	Дистанционното стартиране с Home Connect е активирано. → "Home Connect", Страница 26
	Дистанционна диагностика с Home Connect за поддръжка е активирана. → "Home Connect", Страница 26
	Достъп до различни функции.

Зона за настройка

В средата на дисплея е зоната за настройка. В зоната за настройка са актуалните възможности за избор и вече извършените настройки. Вляво и вдясно от зоната за настройка извън пръстена за настройка ще видите още възможности за настройка. Менюто и допълнителните възможности за настройка са хоризонтално подредени. Списъците за избор за функциите са вертикално подредени. За да прелистите в зоната за настройка, прекарате пръст през дисплея. За да изберете функция, натиснете функцията на дисплея.
→ "Настройка на режим на работа", Страница 14

Възможни символи в зоната за настройка

Символ	Значение
	Въведете стойност за настройка през цифровото поле.
	Върнете се една настройка назад.
	Нулирайте настроената стойност.

Забележка: Синя маркировка "new" или синя точка при функция Ви показва, че с Home Connect приложението е свалена нова функция, нов любим или ново актуализиране на Вашия уред.

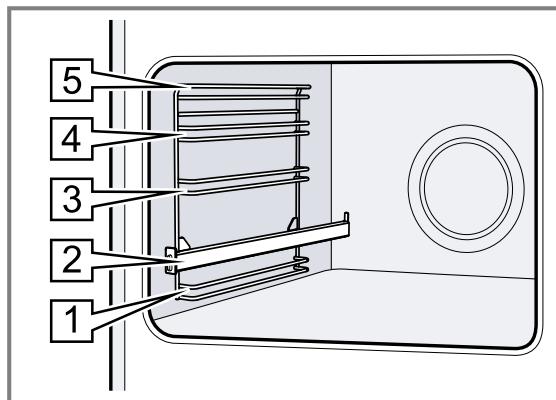
4.4 Камера

Различните функции в камерата подпомагат при работа Вашия уред.

Поставка

В поставките в камерата можете да вкарвате принадлежности на различни височини.
→ "Принадлежности", Страница 12
Вашият уред има 5 височини на вкарване. Височините на вкарване се броят отдолу нагоре.
Поставките са оборудвани с релски според типа на уреда на едно или няколко нива.

Поставките можете да откачете напр. за почистване.
→ "Поставка", Страница 33



Осветление

Една или няколко лампички във фурната осветяват камерата.

Ако отворите вратата на уреда, осветлението в камерата се включва. Ако вратата на уреда остане отворена за повече от 18 минути, осветлението отново се изключва.

Когато започне работа, осветлението при повечето режими на работа се включва. Ако работата се прекрати, то осветлението се изключва.

Охлаждащ вентилатор

Охлажданият вентилатор се включва и изключва според температурата на уреда. Топлият въздух се отвежда през вратата.

ВНИМАНИЕ

Покриването на вентилационните отвори причинява прегряване на уреда.

- Не покривайте вентилационните отвори.

За да се охлади уредът и да се отстрани остатъчната влага от камерата, вентилаторът продължава да работи известно време след експлоатация.

Забележка: Можете да промените времето за допълнително охлаждане в основните настройки. Ако често пригответе много влажни ястия или ги съхранявате топли в камерата, задайте по-дълго време за допълнително охлаждане.

→ "Основни настройки", Страница 24

Врата на уреда

Ако отворите вратата на уреда при работа, работата спира. Ако затворите вратата на уреда, режимът на работа продължава автоматично.

Ако при микровълнова функция затворите вратата на уреда, трябва да продължите работата.

5 Режими на работа

Тук ще получите преглед на видовете режими на работа и на главните функции на Вашия уред.
За да отворите менюто, натиснете △.

Режим на работа	Употреба
Видове загряване	Изберете фино съгласувани видове нагряване за оптимално приготвяне на Вашето ястие. → "Видове загряване", Страница 10 → "Основни положения при работа с уреда", Страница 14
Микровълнова фурна	С микровълновия режим можете по-бързо да печете, затопляте или размразявате. → "Микровълнова фурна", Страница 17
Любими	Използвайте собствени запаметени настройки. → "Любими", Страница 24
Ястия Assist Plus	Използвайте програмирани, препоръчителни настройки за различни ястия. → "Ястия", Страница 21 → "Функция за търсене Assist Plus", Страница 23

Режим на работа Употреба

Почистване	Изберете функция за почистване за камера. → "Функция за почистване Пиролизно съмопочистване", Страница 29 → "Подпомагане на почистването", Страница 31 → "Сушене", Страница 31
Основни настройки	Адаптирайте основните настройки. → "Основни настройки", Страница 24

Home Connect

С Home Connect можете да свържете и управлявате дистанционно фурната с мобилно устройство и използвайте пълния функционален обхват на уреда.

Според типа на уреда на Ваше разположение с Home Connect приложението са допълнителни или всеобхватни функции за Вашия уред. Информация за това ще откриете в приложението.

→ "Home Connect", Страница 26

5.1 Видове загряване

За да откривате винаги подходящия вид нагряване за Вашите ястия, ние ще Ви разясним разликите и диапазоните на употреба.

Символите за отделните видове нагряване помагат при повторното разпознаване.

Ако изберете вид на нагряване, уредът ще Ви предложи подходяща температура или степен. Можете да приемете стойностите или да ги промените в посочения диапазон.

При температурни настройки над 275 °C и степен за грил 3 уредът сваля температурата след ок. 40 минути до ок. 275 °C,resp. преминава на степен за грил 1.

Символ	Вид загряване	Температурен диапазон	Използване и начин на функциониране
	4D горещ въздух	30 – 275 °C	Печене и пържене на едно или няколко нива. Вентилаторът разпределя топлината на кръглото нагревателно тяло в задната стена равномерно по цялата камера.
	Горно/Долно нагряване	30 – 300 °C	Традиционно печене или пържене на едно ниво. Видът на загряване е особено подходящ за сладкиш със сочна плънка. Топлината идва равномерно отгоре и отдолу.
	Мек горещ въздух	125 – 250 °C	Готовете щадящо избрани ястия без предварително нагряване на едно ниво. Вентилаторът разпределя топлината на кръглото нагревателно тяло в задната стена равномерно по цялата камера. Ястието се приготвя на фази с остатъчна топлина. По време на готовнето дръжте вратата на уреда затворена. Ако отворите вратата на уреда дори за кратко, уредът ще продължи да се нагрява, без да използва остатъчната топлина. Този вид на загряване се използва за установяване на разхода на енергия в режим на рециркулация на въздуха и на класа на енергийна ефективност.
	Air Fry	30 – 300 °C	Хрупкаво готовене на едно ниво с малко мазнина. Особено подходящо за обикновено пържените в олио ястия, напр. пържени картофи. Вентилаторът завихря с висока скорост топлината на нагревателното тяло на грила около ястието. Отработеният въздух се изтегля усилено от камерата.
	Меко горно/долно загряване	150 – 250 °C	Готовете щадящо избрани ястия. Топлината идва отгоре и отдолу. Ястието се приготвя на фази с остатъчна топлина. По време на готовнето дръжте вратата на уреда затворена. Ако отворите вратата на уреда дори за кратко, уредът ще продължи да се нагрява, без да използва остатъчната топлина. Този вид на нагряване се използва за установяване на разхода на енергия в конвенционален режим.
	Вентилаторно печене на грил	30 – 300 °C	Печене на птици, цели риби или по-големи парчета месо. Нагревателното тяло на грила и вентилаторът се включват и изключват последователно. Вентилаторът завихря горещия въздух около ястието.
	Грил, гол. повърх.	Степени на грил: 1 = слабо 2 = средно 3 = силно	Печене на грил на плоски продукти като пържоли, наденички или тост. Гратиниране на ястия. Цялата повърхност под нагревателното тяло на грила става гореща.
	Грил, малка повърхност	Степени на грил: 1 = слабо 2 = средно 3 = силно	Печене на грил на малки количества, като напр. пържоли, наденички или тост. Гратиниране на малки количества. Средната повърхност под нагревателното тяло на грила става гореща.
	Степен за пица	30 – 275 °C	Пригответайте пица или ястия, които се нуждаят от много топлина отдолу. Загрейте долния реотан и пръстеновидния реотан в задната стена.
	Интензивно нагряване	30 – 300 °C	Приготвяне на ястия с хрупкава добра част. Топлината идва отгоре и особено силно отдолу.
	Печ. слабо	70 – 120 °C	Щадящо и бавно готовете запечените, нежни парчета месо. Топлината идва отгоре и отдолу равномерно при ниска температура.
	Размразяване	30 – 60 °C	Щадящо размразяване на замразени ястия.
	Сушене	30 – 130 °C	Сушене на билки, плодове или зеленчуци.
	Долно загряване	30 – 250 °C	Допичане на ястия или готовене във водна баня. Топлината идва отдолу.
	Затопляне	50 – 100 °C	Поддържане топли на сгответни ястия.
	Предварително затопляне на съда	30 – 90 °C	Предварително затопляне на съда.

5.2 Температура

По време на нагряването можете да отчетете на дисплея при най-често използвани видове загряване актуалната температура в камера от ок. 30 °C и настроена та температура една над друга.

Ако нагрявате предварително, оптималното време за вкарване на ястието е достигнато, когато показаната в камерата температура е равна на настроената температура.

5.3 Стойности на микровълновата мощност

Тук ще откриете преглед на микровълновите мощности и тяхната употреба.

Микровълнова мощност във ватове	Максимална продължителност в часове	Употреба
90 W	1:30	Размразяване на чувствителни ястия.
180 W	1:30	Размразяване и доизпичане на ястия.
360 W	1:30	Готвене на риба и месо. Загряване на чувствителни ястия.
600 W	1:30	Затопляйте и пригответе ястия.
800 W "Boost"	00:30	Загривайте течности.

Забележки

- За защита на уреда максималната микровълнова мощност "Boost" през първите минути се редуцира постепенно на 600 вата. Максималната мощност е от-

ново на разположение след кратко време на охлаждане.

- Микровълновите мощности не отговарят на действителния разход на енергия на уреда.

6 Принадлежности

Използвайте оригинални принадлежности. Те са специално пригодени за Вашия уред.

Забележка: При нагорещяване принадлежностите могат да се деформират. Деформирането не повлиява функционирането. Когато принадлежностите се охладят, деформацията изчезва.

Според типа уред доставената принадлежност може да е различна.

Аксесоари	Употреба
Скра	<ul style="list-style-type: none"> Форми за сладкиши Форми за пудинг Съдове Месо, напр. печено или парчета грил Дълбокозамразени ястия
Универсална тава	<ul style="list-style-type: none"> Сочен сладкиш Печива Хляб Голямо парче месо за пържене Дълбокозамразени ястия Улавяйте отцеждащите се течности, напр. мазнината при печене на грил върху скара.
Тава за печене	<ul style="list-style-type: none"> Сладкиш в тава Дребни сладки
Термометър за печене	<p>Точно печене или готовене. → "Термометър за печене", Страница 19</p>

6.1 Указания за принадлежностите

Някои принадлежности не са подходящи за определени режими на работа.

Микровълнови принадлежности

За чист режим с микровълни е подходяща само доставената скра.

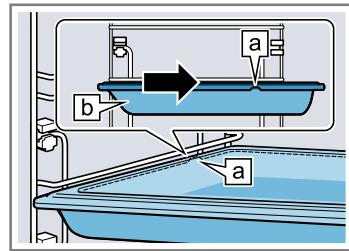
Тави, напр. универсална тава или тава за печене, могат да образуват искри и са неподходящи.

Спазвайте указанията за микровълни.

→ "Съд и принадлежности с микровълни", Страница 17

6.2 Функция за фиксиране

Функцията за фиксиране не позволява преобръщането на допълнителните принадлежности при изтегляне. Можете да изтеглите принадлежностите до половината докато се фиксираят. Защитата от преобръщане функционира само когато принадлежностите са правилно вкараны в камерата.



Поставете принадлежностите върху прибраниите телескопични шини.

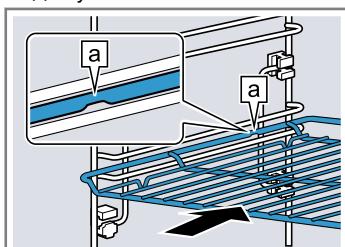
6.3 Вкаране на принадлежностите в камерата

Винаги вкарайте принадлежностите по правилния начин в камерата. Само така принадлежностите могат да се изтеглят до половината без преобръщане.

1. Завъртете принадлежностите така, че жлебът **a** да е отзад и да сочи надолу.
2. Вкарайте допълнителните принадлежности между двата водача на височината на вкаране.

Скара

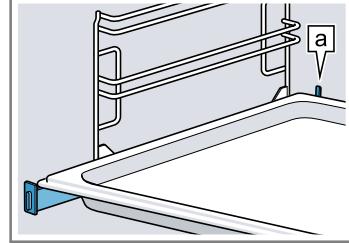
Вкарайте скарата с отворената страна към вратата на уреда и с извивката – надолу.



Форма за печене
напр. уни-
версална
тава или та-
ва за пече-
не

Вкарайте ламарината със скосяване-
то **b** към вратата на уреда.

Поставяйте принадлежностите така, че да лягат върху задния упор на телескопичната система.



Забележка: В зависимост от уреда, когато телескопичните шини са извадени или прибрани докрай, те се фиксираят. Освободете телескопичните шини от позицията им с известен натиск.

3. Вкарайте докрай принадлежностите, така че да не се докосва вратата на уреда.

Забележка: Извадете принадлежностите, които няма да са ви нужни при работа, от камерата.

6.4 Допълнителни принадлежности

Можете да закупите допълнителни принадлежности от службата обслужване на клиенти, от специализираните магазини или по интернет.

Предлаганата широка гама принадлежности за Вашия уред ще намерите в интернет или в нашия проспект: www.bosch-home.com

Принадлежностите са специфични за уреда. При покупка винаги посочвайте точното обозначение (E-Nr.) на Вашия уред.

Можете да се осведомите относно принадлежностите, които са налични за Вашия уред, в онлайн магазина или при отдела по обслужване на клиенти.

7 Преди първата употреба

Извършете настройките за първото пускане в експлоатация. Почистете уреда и принадлежностите.

7.1 Първо пускане в експлоатация

След свързване на захранването трябва да извършите настройките за първото въвеждане в експлоатация на Вашия уред. Може да са нужни няколко минути докато на дисплея се появят настройките.

1. Включете уреда с **Ø**.
 - ✓ Първата настройка се показва.
 2. За да промените при нужда настройката, натиснете върху стойност в списъка или променете стойността с пръстена за настройка.
- Възможни настройки:
- Език

- Home Connect
→ "Home Connect", Страница 26
- Точно време
→ "Настройване на часа", Страница 25
- 3. Натиснете "Следващ" и преминете към следващата настройка.
- 4. Преминете през всички настройки и при нужда променете.
- ✓ След последната настройка на дисплея се появява указание, че първото въвеждане в експлоатация е завършено.
- 5. За да се провери уреда преди първото загряване, отворете веднъж вратата на уреда и я затворете.

7.2 Почистване на уреда преди първата употреба

Почистете камерата и принадлежностите преди за пръв път да пригответе ястия с уреда.

- Извадете продуктовата информация и принадлежностите от камерата. Отстранете остатъците от опаковката, като напр. парченца стиропор и тиксо отвътре и отвън на уреда.
- Избръшете гладките повърхности в камерата с мека, влажна кърпа.
- Включете уреда с .
- Извършете следните настройки:

Вид загряване

4D горещ въздух 

Температура	максимално
Времетр.	1 час
→ "Основни положения при работа с уреда", Страница 14	
5. Стаптирайте работата.	
► Проветрявайте кухнята докато уредът загрява.	
✓ Когато изтече времето, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.	
6. Изключете уреда с  .	
7. Когато уредът се е охладил, почистете гладките повърхности в камерата със сапунен разтвор и кърпа.	
8. Почистете принадлежностите основно със сапунен разтвор и кърпа или с мека четка.	

8 Основни положения при работа с уреда

8.1 Включване на уреда

- Включете уреда с .
- На дисплея се показва менюто.

8.2 Изключване на уреда

Ако нямаете нужда от вашия уред, тогава го изключете. Ако не използвате уреда за дълго, уредът автоматично се изключва.

- Изключете уреда с .
- Уредът се изключва. Текущите функции се прекъсват.
- На дисплея се показва часа или индикацията за останъчна топлина.

8.3 Стартоване на работата

Всеки режим трябва да стаптирате.

ВНИМАНИЕ

Водата от дъното на камерата при работа на уреда с температури над 120 °C причинява щети по емайла.

- Ако има вода върху дъното на камерата, не стаптирайте работата.
- Преди работа избръшете водата от дъното на камера.
- Стаптирайте работата с .
- На дисплея се появяват настройките.

8.4 Прекъсване на работата

Можете да прекъснете режима на работа и да го продължите отново.

- За да прекъснете работата, натиснете върху .
- За да продължите работата, натиснете отново върху .

8.5 Настройка на режим на работа

След като сте включили уреда, на дисплея се показва менюто.

- За да прелистите в различните възможности за избор, прекарайте пръст през дисплея.
 - За да прелистите в менюто и през другите възможности за настройка, прекарайте пръст надясно или наляво.
 - За да прелистите през списъците за избор, прекарайте пръст надолу или нагоре.

- За да изберете функция, натиснете функцията на дисплея.
- Според функцията се показват възможните настроени стойности и други опции за избор.
- За да се върнете с една настройка назад при нужда, натиснете върху .
- За промяна на настроените стойности използвайте дигиталния пръстен за настройка:
 - Прекарайте пръст през пръстена за настройка, според нуждата по или обратно на часовниковата стрелка.
 - Или натиснете на определена позиция върху пръстена за настройка.
 - Или, веднага след като пръстенът за настройка се активира, натиснете появилия се символ  и въведете стойността директно, като използвате числово поле.
- Стаптирайте работата с .
- Ако работата се прекрати:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Забележка: Настройките си можете да запаметите като "Любими"  и да ги използвате повторно.
→ "Любими", Страница 24

8.6 Настройване на вида нагряване и температурата

- В менюто натиснете върху "Видове нагряване".
- Натиснете желания вид на нагряване.
- Настройте температурата или степента с пръстена за настройка.
При нужда можете да извършите допълнителни настройки:
 - "Бързо нагряване", Страница 15
 - "Времеви функции", Страница 16
 - "Микровълнова фурна", Страница 17
 - "Функция за вентилация Crisp Finish", Страница 19
 - "Термометър за печене", Страница 19
- Стаптирайте работата с .
- Уредът започва да се нагрява.
- На дисплея са стойностите на настройка и времето, през което работата вече е в ход.
- Ако работата се прекрати:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.

- ▶ Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Забележка: Най-подходящият вид на загряване за Вашето ястие ще откриете в описанието на видовете загряване.

→ "Видове загряване", Страница 10

Промяна на вида загряване

Ако промените вида на загряването, се нулират и другите настройки.

1. Натиснете .
2. Натиснете .
3. Натиснете желания вид на нагряване.
4. Настройте отново работата и стартирайте с .

Промяна на температурата

След старт на работата можете да променяте температурата по всяко време.

1. Натиснете желаната температура.
2. Променете температурата с пръстена за настройка.
- ✓ Промяната се приема.

8.7 Показване на информация

В повечето случаи можете да извиквате информация за текущо извършваната функция. Някои указания се показват автоматично от уреда, например за потвърждение, като подкана или предупреждение.

1. Натиснете върху  "Информация".
- ✓ Информацията се показва за няколко секунди.
2. За да прелистите при много съдържание в указанието, прекарайте пръст през дисплея.
3. При нужда напуснете указанието с .

8.8 Поддържане топло за по-дълъг период

С Вашия уред можете да поддържате топли ястия до 24 часа, без да се променя поведението на уреда. Използвайте функциите за време и променете основните настройки.

Забележка: Ако отворите вратата на уреда при работа, уредът спира да нагрява. Когато затворите вратата на

уреда, уредът продължава да нагрява. За да сте сигурни, че поведението на уреда при работа не се променя, отворете вратата на уреда едва след изтичане на настроеното време.

1. Промяна на основните настройки.
→ "Основни настройки", Страница 24
 - ▶ Променете основната настройка "Осветление" на "Винаги изкл".
 - ▶ Променете основната настройка "Индикация на часа" на "Вкл".
 - ▶ Променете основната настройка "Звуков сигнал" на "много кратка продължителност".
 - ✓ Така осветлението в камерата остава винаги изключено по време на работа и когато отваряте вратата на уреда. Индикацията за час не се променя. Продължителността на звуковия сигнал в края на работата е редуцирана.
 2. Настройте желания режим на работа.
→ "Настройка на режим на работа", Страница 14
→ "Настройване на вида нагряване и температурата", Страница 14
 3. Според режима на работа настройте желаната продължителност.
→ "Настройка на продължителност", Страница 16
→ "Времеви функции", Страница 16
 4. С "Време на край" настройте часа, в който трябва да приключи работата.
→ "Настройване на края", Страница 16
→ "Времеви функции", Страница 16
 5. Поставете ястието в камерата, преди уредът да почне да нагрява.
 6. Стартирайте работата с .
 - ✓ Дисплеят показва продължителността до старта. Уредът е в позиция на изчакване.
 - ✓ Когато времето на старт се достигне, уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
 7. Ако работата се приключи, извадете ястието от камерата. След ок. 15 до 20 минути уредът автоматично се изключва напълно.
- Забележка:** При нужда отново променете различните основни настройки.

9 Бързо загряване

За да спестите време, можете чрез бързото нагряване  при настроени температури над 100 °C да скъсите продължителността на загряване.

При тези режими на нагряване бързото загряване е възможно:

- 4D горещ въздух 
- Горно/долно нагряване 
- Интензивно нагряване 

9.1 Настройване на бързо загряване

За да постигнете равномерен резултат от готвенето, вкарвайте ястието си едва след бързото нагряване в камерата.

Забележка: Настройте продължителност едва тогава, когато бързото нагряване е приключило.

1. Настройте подходящ вид нагряване и температура от 100 °C.
От настроена температура от 200 °C бързото нагряване се включва автоматично.
2. Натиснете "Бързо загряване".
- ✓ Символът  светва в червено.
3. Стартирайте работата с .
- ✓ Бързото загряване стартира.
- ✓ Ако бързото нагряване се прекрати, прозвучава сигнал. Символът  отново става бял.
4. Вкарайте ястието в камерата.

Прекъсване на бързото загряване

- ▶ Натиснете "Бързо загряване".
- ✓ Символът  отново става бял.

10 Времеви функции

За режим можете да настроите продължителността и чая, в който трябва да е готова работата. Таймерът може да се настройва независимо от работата.

Функция за време	Употреба
Продължителност	Ако настроите продължителност за работа, уредът приключва автоматично нагряване след изтичане на продължителността.
Край	Към продължителността можете да настроите час, в който да свърши работата. Уредът стартира автоматично, така че работата да приключи в желания час.
Таймер	Можете да настройвате таймера независимо от работата. Това не оказва влияние върху уреда.

10.1 Настройка на продължителност

Продължителността за работата можете да настроите до 24 часа.

Изискване: Режим на нагряване и температура или степен са настроени.

- Натиснете върху "Времетр".
- За да настроите продължителността, натиснете съответната времева стойност, напр. индикация за часовете "h" или индикация за минутите "m".
- Избраната стойност се маркира в синьо.
- Настройте продължителността с пръстена за настройка.
При нужда нулирайте настроената стойност с .
- Стартирайте работата с .
- Уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
- Когато изтече времето, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.
- Ако продължителността е изтекла:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Промяна на продължителност

Можете да променяте продължителността по всяко време.

- Натиснете върху продължителност .
- Променете продължителността с пръстена за настройка.
- Промяната се приема.

Прекъсване на продължителността

Можете по всяко време да прекъснете продължителността.

- Натиснете върху продължителност .
- Нулиране на продължителността с .
- Забележка:** При режими на работа, които изискват продължителност, уредът нулира продължителността до предварително настроената стойност.
- Промяната се приема.

10.2 Настройване на края

Часът, в който продължителността на работата трябва да е готова, можете да изместите с до 24 часа.

Забележки

- За да запазите добър резултат от готвенето, не измествайте повече часа, когато работата е започната.
- За да не се развалят хранителните продукти, не ги оставяйте твърде дълго в камерата.

Изисквания

- Режим на нагряване и температура или степен са настроени.
- Настроена е продължителност.
- Натиснете "Време на край".
- За да настроите часа, натиснете върху индикацията за часовете или за минутите.
- Избраната стойност се маркира в синьо.
- Изместете часа с пръстена за настройка.
При нужда нулирайте настроената стойност с .
- Стартирайте работата с .
- Дисплеят показва продължителността до старта.
- Когато времето на start се достигне, уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
- Когато изтече времето, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.
- Ако продължителността е изтекла:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Промяна на края

За да получите добър резултат от готвенето, можете да променяте настроеното време на край преди стартиране на работата и изтичане на продължителността.

- Натиснете върху времето на край .
- Променете времето на край с пръстена за настройка.
- Промяната се приема.

Прекъсване на края

Можете по всяко време да изтриете настроеното време на край.

- Натиснете върху времето на край .
- Нулирайте времето на край с .
- Забележка:** При режими на работа, които изискват продължителност, уредът нулира времето, в което свърши продължителността, до следващия възможен час.
- Промяната се приема.

10.3 Настройка на таймера

Таймерът работи независимо от работата. Можете да настроите таймера до 24 часа. Таймерът има собствен сигнал, така че да чуете кога свърши таймер или продължителност.

- В индикатора за състояние натиснете върху .
- Натиснете .
- За да настроите таймера, натиснете на дисплея съответната времева стойност, напр. индикация за минути "m" или индикация за секундите "s".
- Избраната стойност се маркира в синьо.
- Настройте таймера с пръстена за настройка.
При нужда нулирайте настроената стойност с .

5. За да стапирате таймера, натиснете на дисплея върху "Старт" ▷.
- ✓ Таймерът започва работа.
- ✓ Ако уредът е изключен, таймерът остава видим на дисплея.
- ✓ Когато уредът се включи, настройките на текущия режим са на дисплея. Таймерът се показва в индикатора на статуса.
- ✓ Когато изтече таймерът, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че таймерът е прекратен.

Промяна на таймера

Можете по всяко време да промените таймера.

1. Ако таймерът работи на заден план, преди това изберете таймера с ✘.
2. Натиснете ||.
3. Променете таймера с пръстена за настройка.
4. Потвърдете с ▷.

Прекъсване на таймера

Можете по всяко време да прекъснете таймера.

1. Ако таймерът работи на заден план, преди това изберете таймера с ✘.
2. Натиснете ||.
3. Нулирайте таймера с ○.

11 Микровълнова фурна

С микровълновия режим Вие можете особено бързо да печете, загрявате, печете или размразявате вашите ястия.

11.1 Съд и принадлежности с микровълни

За да се загряват равномерно Вашите ястия и да не се поврежда уреда, използвайте подходящ съд и принадлежност.

Спазвайте указанията на производителя на Вашите съдове.

Ако не е посочено друго, вкарайте съда и принадлежностите на ниво 2.

Съд, подходящ за микровълнова фурна

Съд от устойчив на топлина и подходящ за микровълнов режим материал:

- Сътъкло
- Сътъклокерамика
- Порцелан
- Устойчива на температура пластмаса
- Напълно глазирана керамика без напуквания
- Съдове за сервиране
Използвайте съдове със златна или сребърна декорация само когато производителят гарантира пригодността за микровълни.
- Доставена скара
Тави, напр. универсална тава или тава за печене, могат да образуват искри и са неподходящи при чист микровълнов режим.

Тези материали пропускат микровълните и не се повреждат.

Неподходящ за микровълни съд

Забележка: Спазвайте посоченото за избягване на материални щети.

→ "Микровълнова фурна", Страница 7

- Съдове и форми за печене от метал

Металът не пропуска микровълни. Ястията не се загряват никак или почти никак. Металът може да образува искри при чист микровълнов режим.

Съд при подаване на микровълни към режим на работа

Ако включите микровълновата на друг режим на работа, допълнително към подходящите за микровълни съдове и принадлежности са възможни и такива от метал:

- Съдове и форми за печене от метал

Металите трябва да бъдат на разстояние от минимум 2 см от стените на камерата и от вътрешната страна на вратата.

Винаги поставяйте формите за печене и съдовете от метал върху доставената скара.

■ Доставени принадлежности:

Скара
Универсална тава
Тава за печене

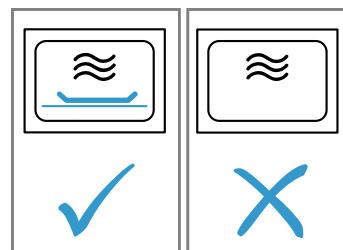
Тестване на съд за склонност към микровълни

Ако не сте сигурни дали Вашият съд е подходящ за микровълни, извършете тест на съда.

ВНИМАНИЕ

Режимът на работа на уреда без ястия в камерата води до претоварване.

- Никога не стапирате микровълновия режим без ястия в камерата. Изключение прави краткотраен тест на съдовете.



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

Достъпните части при работа стават горещи.

- Никога не докосвайте горещите части.
- Пазете децата надалеч.

1. Празният съд се поставя в камерата.
2. Поставете уреда за ½ - 1 минута на максимална мощност.
3. Стапирате работата.
4. Многократно проверете съда:
 - Когато съдът е студен или с телесна температура, той е подходящ за микровълни.
 - Когато съдът е горещ или възникват искри, прекратете теста. Съдът не е подходящ за микровълни.

11.2 Възможности за настройка с микровълни

Микровълновата фурна можете да използвате самостоятелно или комбинирано с друг режим на работа.

Чист микровълнов режим

Електромагнитните вълни на микровълновата генерираят енергия, която напр. може да се превърне в топлина в хранителните продукти.

За избягване на кондензат при микровълнова мощност от 600 вата и "Boost" уредът автоматично включва нагревателно тяло. Камерата и принадлежностите стават горещи. Резултатът от готвене не се влияе от това. Тази автоматична функция за сушение можете да изключите в основните настройки.

→ "Основни настройки", Страница 24

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

Функцията за подсушаване при максимални степени в чист микровълнов режим автоматично включва нагревателно тяло и нагрява камерата.

- ▶ Никога не докосвайте горещите вътрешни повърхности на камерата или нагревателните елементи.
- ▶ Дръжте децата далеч.

Подаване на микровълни

Чрез подаването на микровълни към режим на работа се съкращава времето на готвене на ястията.

Микровълните можете да комбинирате със следните функции:

- Видове загряване → Страница 14
 - 4D горещ въздух
 - Горно/долно нагряване
 - Вентилаторно печене на грил
 - Грил, голяма повърхност
 - Грил, малка повърхност
- → "Ястия", Страница 21
- → "Термометър за печене", Страница 19
- → "Функция за вентилация Crisp Finish", Страница 19

Възможните микровълнови мощности в комбинация с режим на работа са:

- 90 вата
- 180 вата
- 360 вата

11.3 Настройка на микровълновия режим

Забележка

Внимавайте за правилното боравене с микровълните:

- → "Безопасност", Страница 2
 - → "Предотвратяване на материални щети", Страница 7
 - → "Стойности на микровълновата мощност", Страница 12
 - → "Съд и принадлежности с микровълни", Страница 17
1. В менюто натиснете върху "Микровълнова фурна".
 - ▶ Или изберете микровълни директно с бутона .
 2. Настройте микровълновата мощност с пръстена за настройка.
 3. Натиснете "Времетр.". Работата с микровълнов режим винаги изисква времетраене.
 4. За да промените предварително настроената продължителност, натиснете върху съответната времева

стойност, напр. индикация в минути "m" или индикация в секунди "s".

- ✓ Избраната стойност се маркира в синьо.
- 5. Настройте продължителността с пръстена за настройка.
При нужда нулирайте настроената стойност с .
- 6. Стартирайте работата с .
- ✓ Микровълните стартират и продължителността изтича. При максимална микровълнова мощност "Boost" дисплеят показва редуцирането на мощността.
→ "Стойности на микровълновата мощност", Страница 12
- ✓ Когато изтече времето, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.
- 7. Ако продължителността е изтекла:
 - ▶ При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - ▶ Когато ястието е готово, изключете уреда с .
- 8. Ако сте изключили функцията за сушение на микровълни в основните настройки и в камерата се е образувал кондензат, изсушете камерата.
→ "Сушение", Страница 31

Забележка: Ако отворите вратата на уреда при работа, работата спира. Ако затворите вратата на уреда, трябва да продължите работата. Ако сте променили основната настройка, внимавайте за това, микровълновата да не продължи да работи без ястие.

→ "Основни настройки", Страница 24

Промяна на продължителност

Можете да променяте продължителността по всяко време.

1. Натиснете върху продължителност .
2. Променете продължителността с пръстена за настройка.
- ✓ Промяната се приема.

11.4 Настройка на подаване на микровълни

Забележка

Внимавайте за правилното боравене с микровълните:

- → "Безопасност", Страница 2
- → "Предотвратяване на материални щети", Страница 7
- → "Стойности на микровълновата мощност", Страница 12
- → "Съд и принадлежности с микровълни", Страница 17

Изискване: Следете за данните за съответния режим на работа.

- "Възможности за настройка с микровълни", Страница 18
1. В менюто натиснете върху желания режим на работа.
 2. Извършете настройките за режима на работа, напр. режим на нагряване и температура.
 3. Натиснете върху "Подаване на микровълни".
 4. Настройте микровълновата мощност с пръстена за настройка.
 5. Натиснете върху "Времетр." и настройте продължителността.

6. Стартирайте работата с .
- ✓ Уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
- ✓ Когато изтече времето, прозвучава звуков сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.
7. Ако продължителността е изтекла:
 - ▶ При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.

▶ Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Промяна на подаването на микровълни

Можете по всяко време да промените или деактивирате подаването на микровълни.

1. Натиснете върху микровълнова мощност .
2. Подаването на микровълни се променя или деактивира с пръстена за настройване.
- ✓ Промяната се приема.

12 Функция за вентилация "Crisp Finish"

Функцията за вентилация "Crisp Finish"  изтегля влага-та от камерата, така че Вашите ястия да са по-хрупкави. Горещата пара, която може да излезе при отваряне на вратата на уреда, се редуцира.

12.1 Подходящи видове нагряване с функцията за вентилация

За функцията за вентилация са подходящи само определени режими на нагряване.

При тези видове нагряване можете да използвате функцията за вентилация:

- 4D горещ въздух 
- Горно/долно нагряване 
- Вентилаторно печене на грил 
- Степен за пица 
- Интензивно нагряване 

12.2 Настройване на функцията за вентилация

Функцията за вентилация можете да включите по всяко време, дори и след старт на работата.

1. Настройте подходящ вид нагряване и температура. При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да ги комбинирате с функцията за вентилация.

2. Натиснете върху  "Crisp Finish".
3. В пръстена за настройка натиснете върху "Вкл".
4. Стартува работата с .
- ✓ Уредът започва да се нагрява.
- ✓ На дисплея са посочени настроените стойности.
5. Когато ястието е готово, изключете уреда с .

Забележка: По време на работа може да се чутят усиленни шумове от вентилатора.

Прекъсване на функцията за вентилация

Функцията за вентилация можете да изключите по всяко време.

1. Натиснете върху  "Crisp Finish".
2. В пръстена за настройка натиснете върху "Изкл".
- ✓ Режимът продължава работа без функцията за вентилация.

13 Термометър за печене

Готовете с абсолютна точност, като пъхнете термометър за печене  в продукта и настроите на уреда температура във вътрешността. Термометърът за печене измерва температурата в основата вътре в продукта за печене. Когато настроената температура във вътрешността на продукта за готовене се достигне, уредът автоматично престава да нагрява.

13.1 Подходящи видове нагряване с термометъра за печене

За работа с термометъра за печене са подходящи само определени видове нагряване.

При тези режими на нагряване можете да използвате термометъра за печене:

- 4D горещ въздух 
- Горно/долно нагряване 
- Мек горещ въздух 
- Меко горно/долно загряване 
- Вентилаторно печене на грил 
- Степен за пица 
- Интензивно нагряване 
- Печ. слабо 
- Долно нагряване 
- Запазване на топло 

13.2 Пъхане на термометъра за печене

Използвайте доставения термометър за печене или попръчайте подходящ термометър за печене от нашата служба за обслужване на клиенти.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

При неправилен термометър за печене изолацията може да се повреди.

- ▶ Използвайте само предназначените за този уред термометри за печене.

ВНИМАНИЕ

Термометърът за печене може да се повреди.

- ▶ Не захващайте кабела на термометъра за печене.
- ▶ Не използвайте затворен съд.
- ▶ За да не се повреди термометъра за печене от твърде голямата топлина, разстоянието между нагревателното тяло на грила и термометъра за печене трябва да е няколко сантиметра. Месото по време на готовене може да се надигне.

Ако при работа с микровълни върхът на термометъра за печене не е докрай в продукта, се стига до искри.

- ▶ Пъхнете термометъра за печене докрай в продукта.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!

Термометърът за печене е оствър.

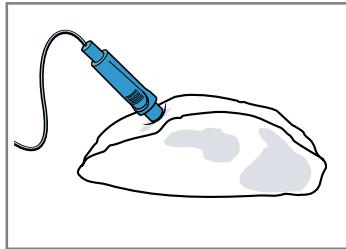
- Действайте внимателно с термометъра за печене.

1. Пъхнете термометъра за печене в продукта.

Термометърът за печене има три точки на измерване. Внимавайте минимум средната точка на измерване да е пъхната в продукта.

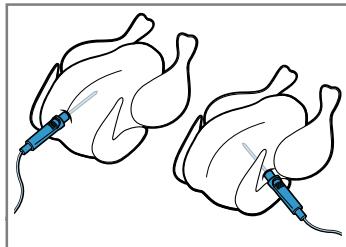
Тънки парчета месо Пъхнете термометъра за печене странично в най-дебелото място на месото.

Дебели парчета месо При големи парчета пъхайте термометъра за печене отгоре косо до упор в месото.



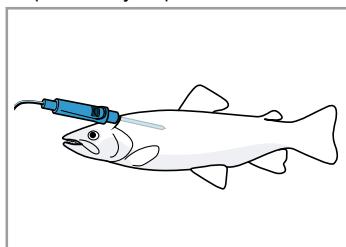
Забележка: Ако искате да обърнете продукта за печене, пъхнете странично термометъра за печене в продукта, така че при обръщане да не трябва да се изважда.

Птиче мясо Пъхнете термометъра за печене през най-дебелото място на гърдите на птицата до упор. Според консистенцията на птичето месо пъхнете термометъра за печене напречно или надлъжно.



Завъртете птицата и я поставете с гърдите надолу върху скарата.

Риба При цяла риба пъхнете термометъра за печене зад главата в посока средната перка до упор.



Поставете рибата без обръщане напр. с помощта на половин картоф в естествена позиция върху скарата.

2. Вкарайте в камерата продукта с термометъра за печене.

3. Пъхнете присъединяването на термометъра за печене в буксата вляво в камерата.

Забележка: Ако искате да обърнете продукта, не изкарвайте термометъра за печене. След обръщането проверете правилната позиция на термометъра за печене в продукта.

13.3 Настройване на термометъра за печене

Можете да настроите температура в основата между 30 °C и 99 °C.

Изисквания

- Продуктът с термометъра за печене е в камерата.
 - Термометърът за печене е пъхнат в камерата.
 - 1. В менюто натиснете върху "Видове загряване".
 - 2. Натиснете желания вид на нагряване.
 - 3. С пръстена за настройка настройте температурата в камерата.
- Настройте температурата в камерата най-малко с 10 °C по-висока от температурата във вътрешността. Не настройвайте температурата на камерата по-високо от 250 °C.
4. Натиснете ⌂ "Термометър за печене".
 5. Настройте температурата в основата с пръстена за настройка.
- При нужда нулирайте настроената стойност с ⌂.
6. Стаптирайте работата с start stop.
 - ✓ Уредът започва да се нагрява.
 - ✓ На дисплея са стойностите на настройка и времето, през което работата вече е в ход.
 - ✓ Когато температурата във вътрешността на продукта се достигне, прозвучава сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена. Уредът престава да нагрява. При режим на нагряване Меко готов, уредът продължава да нагрява.

7. **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!**

Камерата, допълнителните принадлежности и термометъра за печене стават много горещи.

- Изваждайте горещите допълнителни принадлежности и термометъра за печене винаги с топлозащитни ръкавици от камерата.

Когато температурата във вътрешността се достигне:

- При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
- Когато ястието е готово, изключете уреда с ⌂.
- Изтеглете термометъра за печене от буксата в камерата.
- Изтеглете от продукта термометъра за печене и го извадете от камерата.

Съвети

- Можете да комбинирате термометъра за печене и с друг режим на работа, напр.:
 - → "Микровълнова фурна", Страница 17
 - → "Ястия", Страница 21
- Можете да използвате термометъра за печене и без настроена температура във вътрешността. Така можете да отчетете на дисплея температурата във вътрешността на ястието и ръчно да прекратите работата при нужда.

Промяна на температурата

След старт на работата можете да промените по всяко време температурата в камерата и температурата във вътрешността.

1. Натиснете върху температурата в камерата или температура във вътрешността.
2. Променете температурата с пръстена за настройка.
- ✓ Промяната се приема.

Промяна на вида загряване

Ако промените вида на загряването, се нулират и другите настройки.

1. Натиснете  .
2. Натиснете .
3. Натиснете желания вид на нагряване.
4. Настройте отново работата и стартирайте с  .

13.4 Температури във вътрешността за различни хранителни продукти

Тук ще откриете ориентировъчни стойности за температурите на вътрешността на различни хранителни продукти.

Ориентировъчните стойности зависят от качеството и свойството на хранителните продукти. Не използвайте дълбокозамразен продукт.

Птиче месо	Температура във вътрешността в °C
Пиле	80 - 85
Пилешки гърди	75 - 80
Патешко месо	80 - 85
Патешки гърди, розови	55 - 60
Пуешко месо	80 - 85
Пуешки гърди	80 - 85
Гъше месо	80 - 90

Свинско месо	Температура във вътрешността в °C
Свински врат	85 - 90
Свинско филе, розово	62 - 70
Свински гръб, добре изпечен	72 - 80

Говеждо месо	Температура във вътрешността в °C
Говеждо филе или ростбиф, по английски	45 - 52
Ростбиф или говеждо филе, розово	55 - 62
Говеждо филе или ростбиф, добре изпечено	65 - 75
Телешко месо	Температура във вътрешността в °C
Телешко печено или лопатка, постно	75 - 80
Телешко печено, рамо	75 - 80
Телешки джолан	85 - 90
Агнешко месо	Температура във вътрешността в °C
Агнешки бут, розов	60 - 65
Агнешки бут, добре изпечен	70 - 80
Агнешка рибица, розова	55 - 60
Риба	Температура във вътрешността в °C
Риба, цяла	65 - 70
Филе от риба	60 - 65
Други	Температура във вътрешността в °C
Руло от кайма, всички сортове месо	80 - 90
Загряване на ястията, регенериране	65 - 75

14 Ястия

С режим на работа "Ястия" Вашият уред Ви помага при приготвянето на различни ястия и избира автоматично оптималните настройки.

Забележка: В зависимост от типа на уреда или версията на софтуера му, функцията за търсене "Assist Plus" ще Ви насочи към най-подходящото програмирано ястие.

→ "Функция за търсене Assist Plus", Страница 23

Ако искате ръчно да прелистите програмираните ястия, променете основната настройка "Assist Plus" по съответния начин. Така вместо функцията за търсене "Assist Plus" в менюто се появява функцията "Ястия".

→ "Основни настройки", Страница 24

14.1 Съд за ястия

Резултатът от готвенето е зависим от свойствата и размера на съда.

Използвайте топлоустойчив съд, който е подходящ за температури до 300 °C. Най-подходящ е съдът от стъкло или стъклокерамика. Печеното трябва да покрива дъното на съда на ок. 2/3.

Съдовете от следния материал са неподходящи:

- светъл, блестящ алуминий
- негледжосана глина
- пластмаса или пластмасови дръжки

Забележка: При някои ястия уредът включва микровълни. Появява се указание на дисплея за използване на подходящ за микровълнова фурна съд.

→ "Съд и принадлежности с микровълни", Страница 17

14.2 Възможности за настройка на ястията

За оптимално приготвяне на ястията уредът използва различни настройки според ястието.

Използваните настройки ще видите на дисплея. Определени настройки можете да адаптирате. Следвайте данните на дисплея.

Забележка: Резултатът от готвенето зависи от качеството и свойството на хранителните продукти. Използвайте пресни хранителни продукти, най-добре с температура от хладилник. Използвайте дълбоко замразените ястия директно от камерата.

Съвети и указания за настройките

Когото настройвате ястие, дисплеят показва релевантна информация за това ястие, напр.:

- Подходящо ниво на вкарване
- Подходяща принадлежност или съд
- Добавяне на течност
- Момент за обръщане или разбъркване

Когато този момент се достигне, прозвучава сигнал.

За да извикате информация, натиснете ⓧ "Информация". Някои указания се показват автоматично.

Програми

При програмите оптималният вид на загряване, температурата и продължителността са фиксирано настроени предварително.

За да получите оптимален резултат от готвенето, трябва допълнително да настроите теглото, дебелината или степента на готвене. Можете да настройвате само в предвидения диапазон.

Ако не е посочено друго, настройте общото тегло на Вашето ястие.

Препоръки за настройване

При препоръките за настройване фиксирано е настроен предварително оптималния вид на загряване.

Можете да адаптирате предварително настроената температура и продължителността.

Ястия с термометър за печене

При някои ястия можете да използвате термометъра за печене 🌃.

Можете да адаптирате температурата и температурата във вътрешността.

→ "Термометър за печене", Страница 19

Ястия с микровълни

При някои ястия можете да изберете вид на приготвяне с микровълни 🌐. Продължителността на готвене се скъсява.

Спазвайте информацията за микровълнов режим.

→ "Микровълнова фурна", Страница 17

Сензор за печене

Някои ястия са подходящи за приготвяне със сензора за печене 🌋. Не трябва да извършвате други настройки. Сензорът за печене следи процеса на печене в камера-та. Уредът регулира настройките самостоятелно и прекратява работата, когато ястието е готово.

Забележки

- Не използвайте сензора за печене, ако ястието вече е предварително запечено. Резултатът от готвенето няма да съответства.
- След старт на работата със сензор за печене не отваряйте вратата на уреда за ок. 5 минути. Режимът на сензор за печене прекъсва.
Ако трябва да отворите вратата, стартирайте работата след това без сензор за печене или прекъснете работата и настройте ръчно. Следете процеса на готвене докато ястието е готово.
- За постигане на оптимален резултат от печене, използвайте тъмни форми за печене от метал.

ВНИМАНИЕ

Чрез силиконови форми или съдържащи силикон фолии, капаци или допълнителни принадлежности фурната мо-

же да се повреди. Могат да възникнат щети, ако сензорът за печене не е активен.

- Не използвайте силиконови форми или съдържащи силикон фолии, капаци или допълнителни принадлежности.
- Никога не съхранявайте предмети от силикон в камерата.

Прогноза за остатъчно време за работата

Ако Вашият уред е свързан с Home Connect, уредът може да прогнозира предвиданото остатъчно време на процеса на готвене.

Първото остатъчно време се показва след ок. 1 минута на дисплея. Остатъчното време се изчислява наново и се актуализира.

Забележка: Прогнозата за остатъчно време не е налична при всички ястия.

14.3 Преглед на ястията

Кои отделни ястия са на Ваше разположение, ще видите върху уреда, ако извикате режима на работа. Изборът на ястия зависи от оборудването на Вашия уред. Ястията са сортирани по категории и храни.

Забележка: В основните настройки можете да определите регионално посочените ястия.

→ "Основни настройки", Страница 24

Категория	Ястия
Сензор за печене	Сладкиш Дребни сладки Хляб, хлебчета Пикантни пайове, пица, киш
Сладкиш	Сладкиши във форми Сладкиш върху тава Дребни сладки Сладки
Хляб, хлебчета	Хляб Хлебчета
Пица, пикантни пайове	Пица Пикантни пайове, киш
Запеканки, суфлета	Запеканка, пикантна, прясна, варени продукти Огретен от картофи, сирови съставки, височина 4 см Лазаня прясна Лазаня, охладена Запеканка, сладка, прясна Натрошени плодове Суфле в порционни форми Йоркширски пудинг
Птиче месо	Пиле Патица, гъска Пушешко месо
Месо	Свинско месо Говеждо месо Телешко месо Агнешко месо Дивеч Ястия с месо
Риба	Риба, цяла Филе от риба

Категория	Ястия
Замразени продукти	Пица Запеканки Картофени продукти Птици, месо Хлебчета
Пънки, зеленчуци	Картофи Ориз Зърнени храни Зеленчуци
Размразяване на ястия	Сладкиш Хляб, хлебчета Месо, птици Риба

14.4 Настройване на ястие

1. В менюто натиснете върху "Ястия".
2. Натиснете желаната категория.
3. Натиснете желаната храна.
4. Натиснете върху желаното ястие.

Съвет: При някои ястия можете да изберете предпоглед

читан вид на пригответвane.
→ "Възможности за настройка на ястията",
Страница 21

- ✓ На дисплея се показват настройките за ястието.
- 5. При нужда адаптирайте настройките.
Според ястието можете да адаптирате само определени настройки.
→ "Възможности за настройка на ястията",
Страница 21

15 Функция за търсене "Assist Plus"

"Assist Plus" е интелигентна функция за търсене. Въведете какво искате да сгответите и уредът ще Ви насочи към най-подходящото програмирано ястие или запаметена настройка за Вашето готовене.

- "Ястия", Страница 21
→ "Любими", Страница 24

Забележки

- Според типа на уреда / софтуерната му версия трябва да свалите тази функция първо на устройството си. Информирайте се в приложението Home Connect.
- Ако искате ръчно да прелистите програмираните ястия, променете основната настройка "Assist Plus" по съответния начин. Така вместо функцията за търсене "Assist Plus" в менюто се появява функцията "Ястия".
→ "Ястия", Страница 21
→ "Основни настройки", Страница 24

15.1 Настройка на функцията за търсене

Следвайте възможностите за избор и данните в менюто „Какво искате да сгответите?“.

Изискване: Съблудавайте данните за ястията, посудата и възможностите за настройка.

→ "Ястия", Страница 21

1. В менюто натиснете върху "Assist Plus".
- ✓ На индикатора се показва ред за търсене, както и категория ястия и списък със запаметени любими и наскоро избрани рецепти.
2. За да изберете ястие директно, натиснете категория или ястие в списъка.

6. За да получите данни, напр. за принадлежности и ниво на вкарване, натиснете "Информация".
7. Стаптирайте работата с start stop.
- ✓ Уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
- ✓ При ястия със сензор за печене или при работа с термометър за печене (според оборудването на уреда) не се показва време. На дисплея са стойностите на настройка и времето, през което работата вече е в ход. Ако уредът е свързан с Home Connect, при някои ястия прогнозното оставашо време се показва.
→ "Прогноза за остатъчно време за работата",
Страница 22
- ✓ Ако ястието е готово, прозвучава сигнал. Уредът престава да нагрява.
8. Ако продължителността е изтекла:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - Когато ястието е готово, изключете уреда с .

14.5 Автоматична функция по изключване

Автоматичната функция по изключване при ястията Ви позволява спокойно печене и пържене.

Ако работата приключи, уредът прекратява автоматично нагряването.

За да получите оптимален резултат от готовенето, извадете своето ястие от камерата, когато работата се прекрати.

3. За да потърсите дадено ястие, натиснете реда за търсене и въведете името му с помощта на клавиатура.

По време на въвеждането уредът предлага подходящи ястия.

4. Когато се появи подходящо ястие, го натиснете.
5. В зависимост от ястието настройките могат да се коригират , ако е необходимо.
6. За да получите данни, напр. за принадлежности и ниво на вкарване, натиснете .
7. Стаптирайте работата с start stop.
- ✓ Уредът започва да нагрява и продължителността изтича.
- ✓ При ястия със сензор за печене или при работа с термометър за печене (според оборудването на уреда) не се показва време. На дисплея са стойностите на настройка и времето, през което работата вече е в ход. Ако уредът е свързан с Home Connect, при някои ястия прогнозното оставашо време се показва.
→ "Прогноза за остатъчно време за работата",
Страница 22
- ✓ Ако ястието е готово, прозвучава сигнал. Уредът престава да нагрява.
→ "Автоматична функция по изключване",
Страница 23
8. Ако продължителността е изтекла:
 - При нужда можете да извършите допълнителни настройки и да подновите работата.
 - Когато ястието е готово, изключете уреда с .

16 Любити

В Любими можете да запаметите настройките си и да ги използвате отново.

Забележка: Според типа на уреда / софтуерната му версия трябва да свалите тази функция първо на устройството си. Информирайте се в приложението Home Connect.

16.1 Запаметяване като любими

Можете да запаметите до 30 различни режима на работа като любими.

1. Когато настроите режим на работа, до заглавието му горе на дисплея натиснете върху .
2. При нужда променете заглавието на любимите с клавиатурата на дисплея.
3. Натиснете "Приемане".

16.2 Избиране на Любими

Ако сте запаметили Любими, можете да изберете това за настройка на работата.

1. В менюто натиснете върху "Любими".
 2. Натиснете върху желаните Любими.
 3. При нужда можете да промените настройките.
 4. Стаптирайте работата с .
- ✓ На дисплея са посочени настроените стойности.

Забележка

Внимавайте за данните за различните режими на работа:

- → "Микровълнова фурна", Страница 17
- → "Функция за вентилация Crisp Finish", Страница 19
- → "Термометър за печене", Страница 19

16.3 Промяна на любими

Можете да промените по всяко време Вашите запаметени любими, да ги сортирате или да ги изтриете.

1. В менюто натиснете върху "Любими".
2. Натиснете върху желаните Любими.
3. До заглавието на любимия горе на дисплея натиснете върху .
4. Променете настройките или заглавието на любимия.
5. Потвърдете промяната.

Сортиране на любими

1. В менюто натиснете върху "Любими".
2. Задръжте натиснат желания любим и изтеглете на друга позиция.

Изтриване на любими

1. В менюто натиснете върху "Любими".
2. Натиснете върху желаните Любими.
3. До заглавието на любимия горе на дисплея натиснете върху .
4. Потвърдете изтриването.

17 Защита от деца

Обезопасете Вашия уред, за да не могат децата по погрешка да го включват или да променят настройките.

17.1 Активиране на защитата от деца

Можете да активирате защитата от деца при включен и изключен уред.

1. За да активирате защитата от деца:
 - Ако уредът е изключен, натиснете върху произволна област на дисплея.
 - Когато уредът е включен, в статусната индикация натиснете върху .

2. Натиснете .
- ✓ На дисплея се появява указание за потвърждаване.
- ✓ Панелът за управление е блокиран. Уредът може да се изключи само с .
- ✓ Когато уредът се включи, светва . Ако уредът е изключен,  не свети.

17.2 Деактивиране на защитата от деца

Можете по всяко време да деактивирате защитата от деца.

1. Натиснете на произволно място на дисплея.
2. За да деактивирате защитата от деца, следвайте инструкцията на дисплея, така че графиката върху пръстена да се изпълни докрай.
- ✓ На дисплея се появява указание за потвърждаване.

18 Основни настройки

Можете да настроите основните настройки на Вашия уред според Вашите нужди.

18.1 Общ преглед на основните настройки

Тук ще намерите общ преглед на основните настройки и фабричните настройки. Основните настройки зависят от оборудването на Вашия уред.

Повече информация за отделните основни настройки ще получите на дисплея с  "Информация".

Основни настройки Избор

Език	Вж. избора на уреда.
Home Connect	Свържете и управлявайте дистанционно фурната с мобилно устройство. → "Home Connect", Страница 26
Точно време	Час в 24 ч формат.

Дисплей	Избор
Яркост	■ Степени 1, 2, 3, 4 и 5 ¹
Индикация на часа	■ Вкл, вр. огр. ■ Вкл (тази настройка увеличава разхода на енергия) ■ Изкл. ¹
Тип часовник	■ Дигитално ¹ ■ Аналогово

Тон	Избор
Звук на бутоните	■ Включено ¹ ■ Изкл.
Сила на звука	■ Степени 1, 2, 3, 4 и 5 ¹

Звуков сигнал

- Много къса продължителност (еднократно)
- Къса продължителност (ок. 5 секунди)
- Средна продължителност (ок. 10 секунди)¹
- Дълга продължителност (ок. 30 секунди)

Настройки на уреда	Избор
Вр. раб. инер.вентилатор	■ Минимално ■ Препоръчано ¹ ■ Дълга ■ Много дълго
Осветление	■ При готовене и при отваряне на вратата ¹ ■ Само при отваряне на вратата ■ Винаги изкл
Микровълнова мощност предварителна настройка	■ 90 W ■ 180 W ■ 360 W ■ 600 W ■ Boost ¹
Продължаване микровълни	■ Изкл. ¹ ■ Вкл.
Сушене на микровълнова	■ Вкл. ¹ ■ Изкл.

Персонализиране	Избор
Лого на марката	■ Индикации ¹ ■ Не се показва
Работа след включването	■ Основно меню ¹ ■ Видове загряване ■ Микровълнова фурна ■ Ястия ■ Предпочитани
Изминалото време на готовене	■ Не се показва ■ Индикации ¹
Микров. тава за печене	■ Вкл. ¹ ■ Изкл.
Регионални ястия	■ Всички ¹ ■ Европейски ястия ■ Ястия по британски

Персонализиране	Избор
Ястия	■ Всички ¹ ■ Без свинско месо ■ Само кошер
Зашита от деца	■ Заключване на вратата + блокаж на бутоните ■ Само блокаж бутони ¹ ■ Деактивирано
Автоматично бързо загряване	■ Изкл. ■ Вкл. ¹
Assist Plus	■ Ръчно прелистване в ястията ■ "Assist Plus" интелигентна функция за търсение ¹
Фабрични настройки	Избор
Фабрични настройки	■ Нулиране
Информация	Индикация
Информация за уреда	Показване на техническа информация за уреда.

18.2 Промяна на основните настройки

1. В менюто натиснете върху "Основни настройки".
2. Натиснете желаната зона с основни настройки.
3. Натиснете желаната основна настройка.
4. Натиснете желания избор за основна настройка.
- ✓ Промяната се приема директно при повечето основни настройки.
5. За да промените допълнителни основни настройки, се върнете с < назад и изберете друга основна настройка.
6. За да напуснете основните настройки, сменете с △ назад в менюто или изключете уреда с ○.
- ✓ Промените са запаметени.

Забележка: След спиране на тока Вашите промени по основните настройки остават запазени.

18.3 Настройване на часа

1. В менюто натиснете върху "Основни настройки".
2. Натиснете "Точно време".
3. За да настроите часа, натиснете върху индикацията за часовете или за минутите.
- ✓ Избраната стойност се маркира в синьо.
4. Настройте часа с пръстена за настройка.
 - Минутите преминават на 5-минутни интервали. За настройване с точност до минути, задръжте натиснатата съответната зона в ок. 1-2 секунди. Минутите се показват в точки. Настройте минутите с пръстена за настройка.
5. За да напуснете основните настройки, сменете с △ назад в менюто или изключете уреда с ○.
- ✓ Часът е запаметен.

¹ Фабрична настройка (може да се различава според типа уред)

19 Home Connect

Този уред може да се свързва с мрежа. Свържете Вашия уред с мобилно крайно устройство, за да обслужвате функциите, да адаптирате основните настройки или да контролирате текущия режим на работа посредством приложението Home Connect.

Услугите Home Connect не са налични във всяка държава. Наличността на функцията Home Connect зависи от наличността на услугите Home Connect във вашата държава. Информация по темата можете да намерите на: www.home-connect.com.

Приложението Home Connect ще ви ръководи през целия процес на регистрация. Следвайте инструкциите и спазвайте указанията в приложението Home Connect.

Забележки

- Спазвайте указанията за безопасност в настоящото ръководство за употреба и се уверете, че те се спазват и когато обслужвате уреда посредством приложението Home Connect.
→ "Безопасност", Страница 2
- Обслужването чрез самия уред винаги е с приоритет. През това време не е възможно обслужване с приложението Home Connect.
- В мрежов режим на готовност уредът консумира макс. 2 W.

19.1 Настройване на Home Connect

Изисквания

- Вашият уред е свързан с електрическата мрежа и е включен.
- Имате мобилно устройство с актуалната версия на операционната система iOS или Android, напр. смартфон.
- Уредът има връзка с домашната WLAN мрежа (Wi-Fi) на мястото на разполагане.
- Мобилното устройство и уредът се намират в обхват на WLAN сигнала на Вашата домашна мрежа.

1. Сканрайте следния QR код.



Чрез QR кода можете да инсталирате приложението Home Connect и да свържете Вашия уред.

2. Следвайте указанията на приложението Home Connect.

19.2 Home Connect настройки

В основните настройки на Вашия уред можете да адаптирате настройки и мрежови настройки за Home Connect. Показаните на дисплея настройки зависят от това дали Home Connect е настроено и дали уредът е свързан с домашната мрежа.

Основна настройка	Възможни настройки	Разяснение
Home Connect асистент	Стартиране асистент Прекъсване на връзката	През Home Connect асистента можете да свържете уреда си с Home Connect приложението. Забележка: Ако използвате за пръв път Home Connect асистента, на разположение е само настройката "Стартиране асистент".
WiFi	Вкл. Изкл.	C WiFi можете да изключите мрежовото свързване на Вашия уред. Ако веднъж сте се свързали успешно, можете да деактивирате WiFi и няма да загубите детайлните си данни. Когато активирате отново WiFi, уредът се свързва автоматично. Забележка: В мрежов режим на готовност уредът консумира макс. 2 вата.
Статус на дистанционно управление	Мониторинг Ръчен отдалечен старт Перманентен отдалечен старт	При мониторинг можете в приложението да показвате само работното състояние на уреда. Ако променяте от мониторинг или перманентен дистанционен старт на ръчен дистанционен старт, трябва да активирате всеки път дистанционния старт. Можете да отворите вратата на уреда в рамките на 15 минути след като сте активирали дистанционен старт. Дистанционният старт не се деактивира от това. След изтичането на 15 минути с отварянето на вратата на уреда се деактивира ръчният дистанционен старт. При перманентен дистанционен старт можете по всяко време да стартирате и управлявате уреда дистанционно. Ако често пъти обслужвате уреда дистанционно, разумно е да настроите дистанционния старт на перманентно.

19.3 Използване на уреда с Home Connect приложението

С приложението Home Connect можете да настройвате уреда дистанционно и да го стартирате.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Съхраняваните в камерата за готовене запалими предмети могат да се запалят.

- ▶ Никога не съхранявайте запалими предмети в камерата.
- ▶ Ако има дим, уредът трябва да се изключи или щепселят да се изтегли и вратата да се остави затворена, за да се задушат евентуалните пламъци.

Изисквания

- Уредът е изключен.
- Уредът е свързан с домашната мрежа и с приложението Home Connect.
- За да можете да настройвате уреда през приложението, трябва да е избран ръчен или перманентен дистанционен старт в основната настройка Статус на дистанционно управление.

1. За да активирате ръчно дистанционния старт, натиснете . Потвърждаването върху фурната е нужно само ако от мониторинг или перманентен дистанционен старт смените на ръчен дистанционен старт. При перманентен дистанционен старт не е нужно потвърждаване върху фурната.
2. Извършете настройка в Home Connect приложението и изпратете към уреда.

Забележки

- Ако стартирате режим на фурна на уреда, дистанционният старт се активира автоматично. Можете да промените настройките през Home Connect приложението или да стартирате нова програма.
- Можете да отворите вратата на уреда в рамките на 15 минути след като сте активирали дистанционен старт. Дистанционният старт не се деактивира от това. След изтичането на 15 минути с отварянето на вратата на уреда се деактивира ръчния дистанционен старт.

19.4 Актуализация на софтуера

Софтуерът на Вашия уред се актуализира посредством функцията за актуализация на софтуера, напр. оптимизиране, отстраняване на грешки, актуализации, свързани със сигурността и за допълнителни функции и услуги. Така изображенията и управлението на дисплея могат леко да се променят.

За целта трябва да сте регистриран потребител на Home Connect, да сте инсталирали приложението на Вашето мобилно крайно устройство и да сте изградили връзка със сървъра Home Connect.

Веднага щом е налична актуализация за софтуера, ще бъдете информирани чрез приложението Home Connect и можете да стартирате актуализацията на софтуера с приложението. След успешно изтегляне можете да стар-

тирате инсталацирането чрез приложение – то Home Connect, когато сте във Вашата WLAN домашна мрежа (WiFi). След успешно инсталациране ще бъдете информирани посредством приложението Home Connect.

Забележки

- Софтуерната актуализация се състои от две стъпки.
 - В първата стъпка е изтеглянето.
 - Във втората стъпка е инсталацията на Вашия уред.
- По време на изтеглянето можете да продължите използването на Вашия уред. В зависимост от индивидуалните настройки в приложението е възможно също автоматично изтегляне на актуализацията на софтуера.
- Инсталацирането трае няколко минути. По време на инсталацирането не можете да използвате уреда си.
- Ако актуализацията засяга сигурността, е препоръчително да я инсталирате възможно най-скоро.

19.5 Дистанционна диагностика

Службата за обслужване на клиенти може да достигне до Вашия уред чрез дистанционна диагностика, ако сте се обърнали към службата със съответното желание, Вашият уред е свързан с Home Connect сървъра и дистанционната диагностика е налична в страната, в която използвате уреда.

Съвет: Допълнителна информация и указания за наличност на дистанционна диагностика във Вашата страна ще откриете в сервизната зона/зоната за поддръжка на локалния уебсайт: www.home-connect.com.

19.6 Защита на личните данни

Обръщайте внимание на указанията за защита на данните.

С първоначалното свързване на Вашия уред със свързана към Интернет домашна мрежа Вашият уред предава следните категории данни към Home Connect сървъра (първоначална регистрация):

- Уникална идентификация на уреда (състояща се от ключове на уреда, както и MAC адрес на вградения Wi-Fi комуникационен модул).
- Сертификат за сигурност на Wi-Fi комуникационния модул (за информационно-техническо осигуряване на връзката).
- Акумулаторната софтуерна версия и хардуерна версия на Вашия домашен уред.
- Статус на евентуалните предходни нулирания до фабрични настройки.

Тази първоначална регистрация подготвя използването на Home Connect функционалностите и е нужна едва в момента, в който Вие за пръв път желаете да използвате Home Connect функционалностите.

Забележка: Обрънете внимание, че функциите Home Connect могат да се използват само във връзка с приложението Home Connect. Информация за защитата на данните може да се потърси в Home Connect приложението.

20 Почистване и поддръжка

Почиствайте и поддържайте старательно Вашия уред, за да съхраните неговата функционалност за дълго време.

20.1 Препарат за миене

За да не повредите различните повърхности върху уреда, не използвайте неподходящи средства за почистване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

Проникващата влага може да предизвика токов удар.
► За почистване на уреда не използвайте машина за почистване с пара или с високо налягане.

ВНИМАНИЕ

Неподходящите почистващи средства повреждат повърхностите на уреда.

- Да не се използват абразивни и изискащи търкане почистващи средства.
- Не използвайте почистващи средства с високо съдържание на алкохол.
- Не използвайте твърди абразивни гъби или гъби за чистене.
- Не използвайте специални почистващи препарати за топло почистване.

Почистващият препарат за фурна в топлата камера поврежда емайла.

- Никога не използвайте почистващи препарати за фурна в топла камера.
- Преди следващото нагряване отстранете напълно остатъците от камерата и от вратата на уреда.
- Смесените различни почистващи препарати могат да реагират химически помежду си.
- Не смесвайте почистващи препарати.
- Изхвърляйте напълно остатъците от почистващи препарати.
- Съдържащата се в новите гъби сол може да повреди повърхностите.
- Преди употреба изплакнете щателно новите попивателни кърпи.

Подходящи препарати за почистване

Използвайте само подходящи почистващи средства за различните повърхности по Вашия уред.

Спазвайте указанието за почистване на уреда.

→ "Почистване на уреда", Страница 29

Предна страна на уреда

Повърхност	Подходящи препарати за почистване	Указания
Неръждаема стомана	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор ▪ Специални средства за поддръжка на неръждаема стомана за топли повърхности 	<p>За да избегнете корозия, веднага отстранявайте петната от котлен камък, мазнина, киселина и белтъци от повърхностите от неръждаема стомана.</p> <p>Нанесете средството за поддръжка на неръждаемата стомана на тънък слой.</p>
Пластмаса или лакирани повърхности	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор 	<p>Не използвайте препарат за почистване на стъкло или стъргалки за стъкло.</p> <p>За да избегнете петна, които вече не могат да се отстраняват, веднага отстранете средството за отстраняване на котлен камък, което попада върху повърхността.</p>
Стъкло	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор 	<p>Не използвайте препарат за почистване на стъкло или стъргалки за стъкло.</p>

Врата на уреда

Зона	Подходящи препарати за почистване	Указания
Стъкла на вратата	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор ▪ Почистващ препарат за фурни ▪ Телена гъба от висококачествена стомана 	<p>Не използвайте стъргалка за стъкло.</p> <p>Съвет: За основно почистване демонтирайте стъклата на вратата. → "Врата на уреда", Страница 32</p>
Покритие на вратата	<ul style="list-style-type: none"> ▪ От неръждаема стомана: Почистващ препарат за неръждаема стомана ▪ От пластмаса: Горещ сапунен разтвор 	<p>Не използвайте препарат за почистване на стъкло или стъргалки за стъкло.</p> <p>Не използвайте препарати за неръждаема стомана.</p> <p>Съвет: За основно почистване свалете покритието на вратата. → "Врата на уреда", Страница 32</p>
Вътрешна рамка на вратата от неръждаема стомана	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Почистващ препарат за неръждаема стомана 	<p>Оцветяванията могат да се отстраняват с почистващ препарат за неръждаема стомана.</p> <p>Не използвайте препарати за неръждаема стомана.</p>
Дръжка на вратата	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор 	<p>За да избегнете петна, които вече не могат да се отстраняват, веднага отстранете средството за отстраняване на котлен камък, което попада върху повърхността.</p>

Камера

Зона	Подходящи препарати за почистване	Указания
Емайлирани повърхности	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор ▪ Оцeten разтвор ▪ Почистващ препарат за фурни ▪ Телена гъба от висококачествена стомана 	<p>При силно замърсяване размекнете и използвайте четка или спирала от неръждаема стомана.</p> <p>За да изсушите камерата след почистване, оставяйте вратата на уреда отворена.</p> <p>Забележки</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Най-добре използвайте функцията за почистване. → "Функция за почистване Пиролизно самопочистване", Страница 29 ▪ Емайлът загаря при много високи температури, поради което се образуват малки разлики в цвета. Функционалността на уреда не се повлиява. ▪ Ръбовете на тънката ламарина не могат да бъдат напълно емайлирани и могат да са груби. Корозионната защита не се влошава от това. ▪ От остатъците от храни върху емайлираните повърхности се образува бяло покритие. Покритието от здравна гледна точка е безвредно. Функционалността на уреда не се повлиява. Можете да отстраните покритието с лимонена киселина.
Поставка	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор ▪ Телена гъба от висококачествена стомана 	<p>При силно замърсяване размекнете и използвайте четка или спирала от неръждаема стомана.</p> <p>Забележка: За основно почистване откачете поставката. → "Поставка", Страница 33</p>
Телескопична система	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор 	<p>При силно замърсяване използвайте четка.</p> <p>За да не отстранявате смазката, почистете вкарани телескопични релси.</p> <p>Не почиствайте в съдомиялна.</p> <p>Забележка: За основно почистване откачете телескопичната система. → "Поставка", Страница 33</p>
Допълнителни принадлежности	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор ▪ Почистващ препарат за фурни ▪ Телена гъба от висококачествена стомана 	<p>При силно замърсяване размекнете и използвайте четка или спирала от неръждаема стомана.</p> <p>Емайлираната принадлежност е подходяща за съдомиялна машина.</p>
Термометър за печене	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Горещ сапунен разтвор 	<p>При силно замърсяване използвайте четка.</p> <p>Не почиствайте в съдомиялна.</p>

20.2 Почистване на уреда

За да избегнете щети по уреда, почиствайте уреда си само според посоченото и с подходящи почистващи средства.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

По време на употреба уредът и неговите докосващи се части са горещи.

- ▶ Изиска се внимание, за да се избегне докосването на нагревателните елементи.
- ▶ Малките деца на възраст под 8 години трябва да стоят далеч.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Остатъците от храна, мазнината и сокът от печенето могат да се запалят.

- ▶ Преди работа отстранявайте грубите замърсявания от камерата, от нагревателните елементи и принадлежностите.

Изискване: Спазвайте указанията към средствата за почистване.

→ "Препарат за миене", Страница 27

1. Почистете уреда с горещ сапунен разтвор и с кърпа.
 - ▶ При някои повърхности можете да използвате алтернативни средства за почистване.
→ "Подходящи препарати за почистване", Страница 28
2. Подсушавайте с мека кърпа.

21 Функция за почистване "Пиролизно самопочистване"

С функцията за почистване "Пиролизно самопочистване" камерата се почиства почти самостоятелно.

Почиствайте камерата на всеки 2 до 3 месеца с функцията за почистване. При нужда можете да използвате функцията за почистване по-често. Функцията за почистване се нуждае от ок. 3,9 - 4,8 килогратаса.

21.1 Подготвяне на уреда за функцията за почистване

За да получите добър резултат от почистването и да избегнете щети, подгответе внимателно уреда.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Съхраняваните в камерата за готвене запалими предмети могат да се запалят.

- ▶ Никога не съхранявайте запалими предмети в камерата.
- ▶ Ако има дим, уредът трябва да се изключи или щепселят да се изтегли и вратата да се остави затворена, за да се задушат евентуалните пламъци.
- ▶ Свободните остатъци от храна, мазнината и сокът от печенето могат да се възпламенят по време на функцията за почистване.
- ▶ Преди всяко стартиране на функцията за почистване отстранявайте грубите замърсявания от камерата за готвене.
- ▶ Никога не почиствайте и допълнителните принадлежности.

По време на функцията по почистване уредът става много горещ отвън.

- ▶ Никога не закачайте запалими предмети, като напр. кърги за посуда, върху дръжката на вратата.
- ▶ Дръжте свободна предната страна на уреда.
- ▶ Дръжте децата далеч.

При повредено уплътнение на вратата се освобождава голяма топлина в зоната на вратата.

- ▶ Не проривайте и не сваляйте уплътнението.
- ▶ Никога не използвайте уреда с повредено уплътнение или без уплътнение.

1. Извадете от камерата принадлежностите и съда. Поставките заедно с удълженията можете да почистите също.

Съвет: Също така премахнете поставките, за да спестите енергия и да се получи по-добро почистване на камерата.

→ "Поставка", Страница 33

2. Отстранявайте грубите замърсявания от камерата и от поставките.

Грубите замърсявания могат да загорят, което затруднява още повече отстраняването им.

3. Почиствайте със сапунен разтвор и мека кърпа вратата на уреда отвътре и крайните повърхности на камерата в зоната на уплътнението на вратата.

Не сваляйте и не проривайте уплътнението на вратата.

Отстранявайте силни замърсявания върху вътрешното стъкло на вратата с почистващ препарат за фурни.

4. Извадете от камерата предметите. Камерата трябва да се изпразни до поставките.

21.2 Настройка на функцията за почистване

Проветрявайте кухнята докато функцията за почистване тече.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от увреждане на здравето!

Функцията за почистване загрява отделението за готвене до много високи температури, така че останалата от изпечането, печенето на грил и печенето храна ще изгори. При този процес се отделят пари, които могат да предизвикат възпаление на мукозните мембрани.

- ▶ Проветрявайте кухнята добре, докато се изпълнява функцията "почистване".
- ▶ Не оставайте в помещението продължително време.
- ▶ Пазете децата и домашните животни надалеч.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

По време на функцията по почистване камерата става много гореща.

- ▶ Никога не отваряйте вратата на уреда.
- ▶ Оставете уреда да се охлади.
- ▶ Дръжте децата далеч.

⚠ По време на функцията по почистване уредът става много горещ отвън.

- ▶ Никога не докосвайте вратата на уреда.
- ▶ Оставете уреда да се охлади.
- ▶ Дръжте децата далеч.

Забележка: Лампичката на фурната не свети по време на функцията за почистване.

Изискване:

→ "Подготвяне на уреда за функцията за почистване", Страница 30

1. В менюто натиснете върху "Почистване".
2. Натиснете "Пиролизно самопочистване".
3. Настройте степента на почистване с пръстена за настройка.

Степен на по-чистване	Клас на по-чистване	Продължителност в часове
1	Слабо замърсено	Ок. 2:15
2	Високо	Ок. 2:30

Продължителността не може да се променя.

Часът, в който работата трябва да свърши, може да се премества.

→ "Настройване на края", Страница 16

4. Натиснете
 - ✓ Появява се указание на дисплея за необходимите подготовкви за функцията за почистване.
5. Потвърдете указанието.
 - ✓ Функцията по почистване стартира и продължителността почва да тече.
 - ✓ За ваша безопасност от определена температура в камерата вратата на уреда се заключва. На дисплея се показва .
 - ✓ Когато функцията за почистване изтече прозвучава сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.
6. Изключете уреда с .
7. .

→ "Подготвяне на уреда за работа след функцията за почистване", Страница 31

Прекъсване на функцията за почистване

След старта не можете повече да спирате или променяте функцията за почистване.

- ▶ За да прекъснете функцията за почистването, изключете уреда с .

21.3 Подготвяне на уреда за работа след функцията за почистване

1. Оставете уреда да се охлади.
2. Избръшете останалата пепел в камерата, по поставките и около вратата на уреда.
→ "Почистване и поддръжка", Страница 27
3. Поставките се изтеглят и вкарват многократно. По време на функцията за почистване могат да останат оцветявания по удълженията. Тези оцветявания не ограничават функцията на уреда.
4. Отстранявайте белите наслагвания с лимонена киселина.

Забележка: Белите наслагвания върху емайлираните повърхности могат да се образуват от твърде груби замърсявания. Тези хранителни остатъци не са от значение. Наслагванията не ограничават функцията на уреда.

Забележка: По време на функцията по почистване рамката се оцветява от вътрешната страна на вратата на уреда или се оцветяват други части от неръждаема стомана върху вратата на уреда. Тези оцветявания не ограничават функцията на уреда. Оцветяванията могат да се отстраният с препарат за почистване на неръждаема стомана.

22 Подпомагане на почистването

Подпомагането на почистването  е бърза алтернатива на почистването на камерата. Подпомагането на почистването размеква замърсяванията чрез изпаряване на салунен разтвор. Замърсяванията след това по-леко се отстраняват.

22.1 Настройване на подпомагане на почистването

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряне с гореща вода!

От водата в горещата камера се образува гореща водна пара.

- ▶ Никога не наливайте вода в нагорещената камера за готовене.

Забележка: Лампичката на фурната не свети по време на подпомагането на почистването.

Изискване: Камерата е напълно охладена.

1. Извадете от камерата принадлежностите.

2. ВНИМАНИЕ – Дестилираната вода в камерата води до корозия.

- ▶ Не използвайте дестилирана вода.

0,4 литра вода се смесват с капка почистващ препарат и се наливат в средата на пода на камерата.

3. В менюто натиснете върху "Почистване".

4. Натиснете върху  "Подпомагане на почистването". Продължителността не може да се променя.

5. Натиснете start stop.

- ✓ Появява се указание на дисплея за необходимите подготвки за подпомагане при почистване.

6. Потвърдете указанието.

- ✓ Подпомагането при почистване стартира и продължителността изтича.
- ✓ Когато подпомагането на почистването приключи, прозвучава сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.

7. Изключете уреда с .

8. .

→ "Почистване на камерата след подпомагането на почистването", Страница 31

22.2 Почистване на камерата след подпомагането на почистването

ВНИМАНИЕ

Влажността за по-дълго време в камерата води до корозия.

- ▶ След подпомагането на почистването избръшете камерата и я оставете да изсъхне докрай.

1. Оставете уреда да се охлади.

2. Избръшете остатъчната вода в камерата с попиваща кърпа.

3. Гладките емайлирани повърхности в камерата се почистват с кърпа или мека четка. Упоритите остатъци се отстраняват със спирала от неръждаема стомана.

4. Отстранете ръбовете с котлен камък с напоена в оцет кърпа и избръшете с чиста вода.

5. Изсушете камерата с мека кърпа.

6. За да оставите камерата да изсъхне напълно, оставете вратата на уреда отворена за ок. 1 час или използвайте функцията за сушене.

→ "Настройка на сушенето", Страница 32

23 Сушене

За да избегнете оставащата влага, след работа с чисти микровълни и след подпомагане на почистването изсушавайте камерата.

ВНИМАНИЕ

Водата от дъното на камерата при работа на уреда с температури над 120 °C причинява щети по емайла.

- ▶ Ако има вода върху дъното на камерата, не стартирайте работа.
- ▶ Преди работа избръшете водата от дъното на камерата.

23.1 Сушене на камерата

Можете да изсушите камерата или да използвате функцията Сушене.

1. Оставете уреда да се охлади.

2. Отстранете мръсотията от камерата.

3. Избръшете водата в камерата.

4. Подсушете камерата.

- ▶ За да оставите камерата да изсъхне, оставете вратата на уреда отворена за 1 час.

- ▶ За да използвате функцията Сушене, настройте "Функция за сушене".

→ "Настройка на сушенето", Страница 32

Настройка на сушенето

Изискване:

→ "Сушене на камерата", Страница 31

1. В менюто натиснете върху "Почистване".
2. Натиснете върху "Функция за сушене".
Продължителността не може да се променя.
3. Натиснете start stop.
✓ Появява се указание на дисплея за необходимите подготовкви за сушене.

4. Потвърдете указанието.

- ✓ Сушенето стартира и продължителността изтича.
- ✓ Ако сушенето е прекратено, прозвучава сигнал. На дисплея се показва указание, че работата е прекратена.

5. Изключете уреда с .

6. За да изсушите камерата напълно, оставяйте вратата на уреда отворена за 1 до 2 минути.

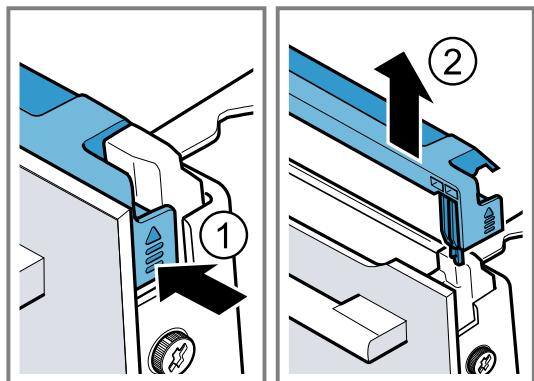
24 Врата на уреда

За да почистите основно вратата на уред, можете да я демонтирате.

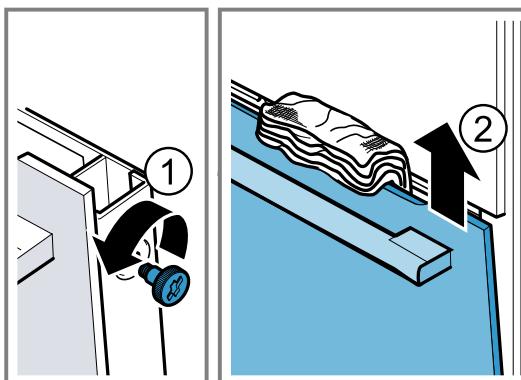
24.1 Сваляне на покритието на вратата

Вложката от неръждаема стомана в покритието на вратата може да се оцвети. Свалете покритието на вратата, за да го почистите заедно с поставката от неръждаема стомана или за да демонтирате стъклата на вратата.

1. Малко отворете вратата на уреда.
2. Натиснете капака на вратата отляво и отдясно ①.
3. Свалете покритието на вратата ② и внимателно затворете вратата на уреда.

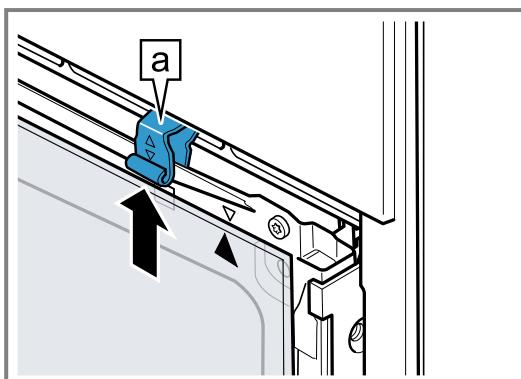


4. Изтеглете предното стъкло нагоре ②.



5. Оставете предното стъкло с дръжката за врата надолу върху равна повърхност.

6. Натиснете междинното стъкло с една ръка към уреда и през това време натиснете нагоре левия и десния държач a. Не сваляйте държачите .



7. Извадете междинното стъкло.

8. **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!**

Надрасканото стъкло на вратата на уреда може да се пръсне.

- Не използвайте остри абразивни почистващи препарати или остри метални стъргалки за почистването на стъклото на вратата на фурната, тъй като те могат да надраскат повърхността.

Пантите на вратата на уреда се движат при отваряне и затваряне на вратата и можете да се прещипете.

- Не бъркайте в областта на пантите.

Компонентите във вратата на уреда могат да са с остри ръбове.

- Носете защитни ръкавици.

Изискване: Покритието на вратата бе свалено.

→ "Сваляне на покритието на вратата", Страница 32

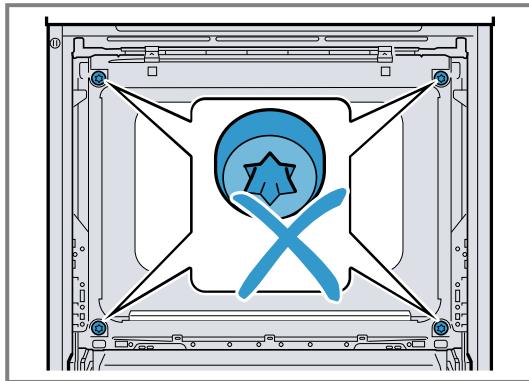
1. Развийте и свалете винтовете вляво и вдясно на вратата на уреда ①.
2. Защипете многократно сгъната кухненска кърпа във вратата на уреда.
3. Затворете вратата на уреда.

8. **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от сериозно увреждане на здравето!**

Чрез отваряне на винтовете вече не се гарантира сигурността на уреда. Може да излезе микровълнова енергия.

- Никога не завивайте винтовете.

Никога не развивайте четирите черни винта върху рамката.



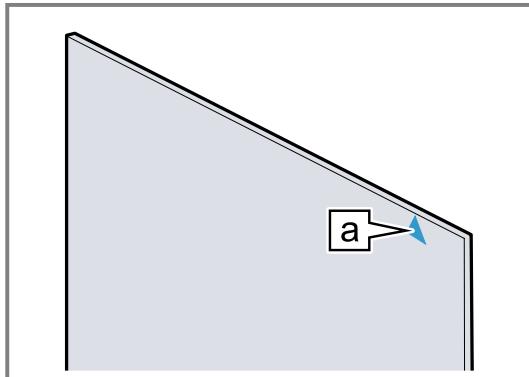
24.3 Вграждане на стъклата на вратата

! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!

Пантите на вратата на уреда се движат при отваряне и затваряне на вратата и можете да се прешибете.

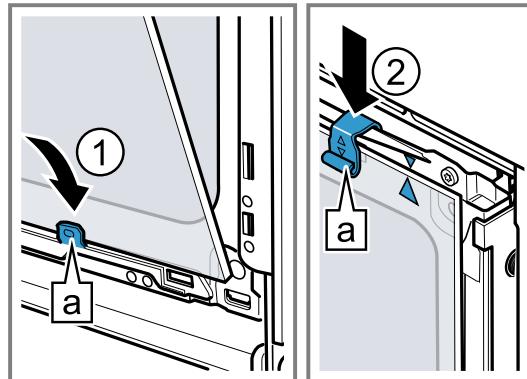
- Не бъркайте в областта на пантите.
- Компонентите във вратата на уреда могат да са с остри ръбове.
- Носете защитни ръкавици.

1. Завъртете междинното стъкло докато стрелката **a** от дясно е отгоре.



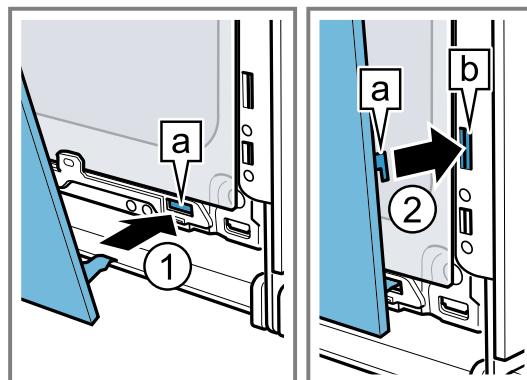
2. Поставете междинното стъкло долу в държача **a** ① и притиснете отгоре и задръжте.

3. Натиснете надолу левия и десния държач **a** докато междинното стъкло не се захване ②.



4. Закачете предното стъкло отдолу в левия и десния държач **a** ①.

5. Натиснете предното стъкло към уреда докато лявата и дясната кука **a** не застанат към поставката **b** ②.

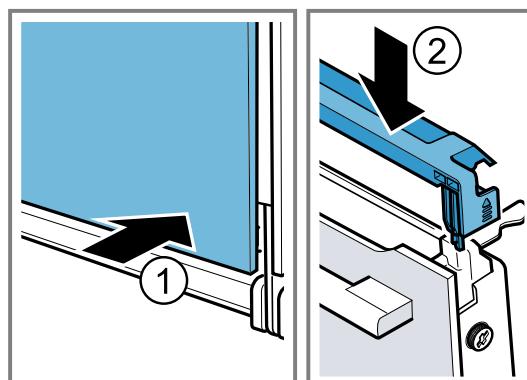


6. Натиснете надолу предното стъкло ①, докато не прищрака.

7. Отворете леко вратата на уреда и махнете кухненска та кърпа.

8. Завийте двата винта вляво и вдясно върху вратата на уреда.

9. Поставете покритието за врата и притиснете ② докато не прищрака.



10. Затворете вратата на уреда.

Забележка: Използвайте камерата едва когато стъклата на вратата са правилно монтирани.

25 Поставка

За да почистите поставките и камерата основно или за да смените поставките, можете да ги откачете.

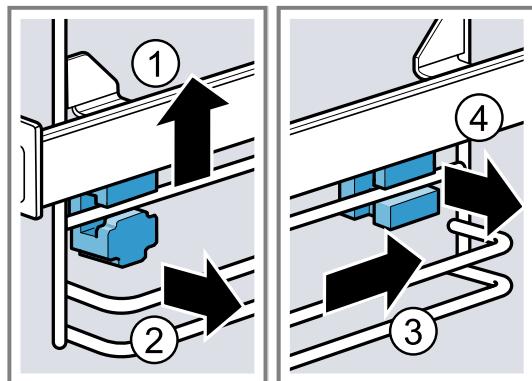
25.1 Откачване на поставките

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

Поставките стават много горещи

- ▶ Никога не докосвайте горещите поставки.
- ▶ Винаги оставяйте уреда да се охлади.
- ▶ Дръжте децата далеч.

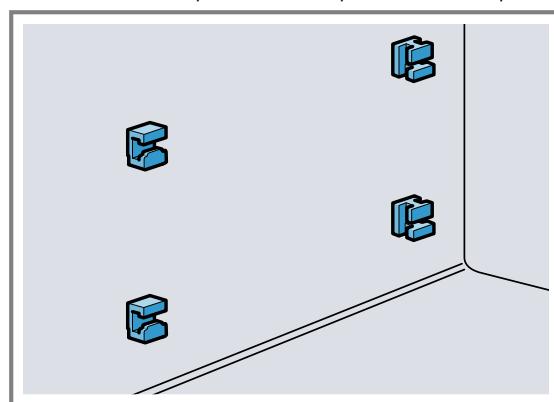
1. Повдигнете поставката отпред ① и я откачете ②.
2. Избутайте цялата поставка назад ③ и я извадете ④.



25.2 Поставяне на държачите

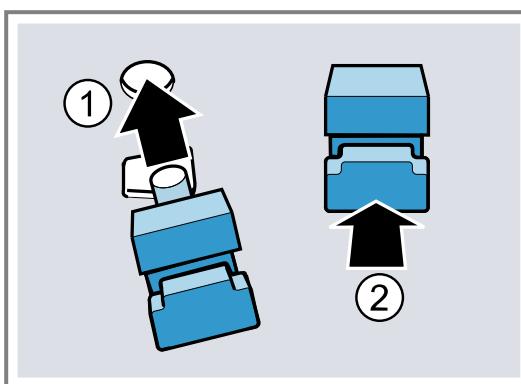
Когато откачете поставките, държачите могат да паднат.

Забележка: Държачите са различни отпред и отзад.

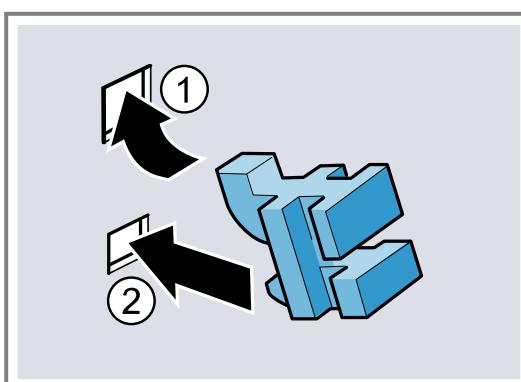


1. Прекарайте предните държачи с куката отгоре в кръглия отвор и ги поставете леко скосено ①.

2. Закачете предните държачи отдолу и ги поставете изправени ②.

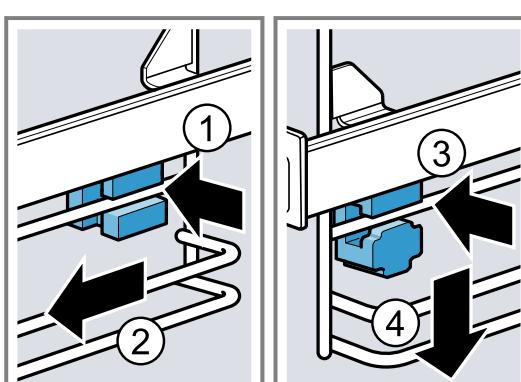


3. Закачете задните държачи с куката в горния отвор ① и ги притиснете в долния отвор ②.



25.3 Закачване на поставките

1. Прекарайте поставката отзад отгоре и отдолу в държачите ① и изтеглете напред ②.
2. Закачете поставката отпред ③ и я натиснете надолу ④.



26 Отстраняване на неизправности

Можете да отстраните самостоятелно малки неизправности по Вашия уред. Преди да се свържете с отдела по обслужване на клиенти, направете справка с информацията за отстраняване на неизправности. Така ще избегнете неизправности.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от нараняване!

Некомпетентните ремонти са опасни.

- ▶ Само обучен специализиран персонал трябва да извършва ремонти на уреда.
- ▶ Ако уредът е дефектен, се свържете с отдела по обслужване на клиенти.
→ "Отдел по обслужване на клиенти", Страница 37

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

Некомпетентните ремонти са опасни.

- ▶ Само обучен за целта специализиран персонал трябва да извършва ремонти на уреда.
- ▶ За ремонта на уреда трябва да се използват само оригинални резервни части.
- ▶ Ако мрежовият кабел или кабелът за свързване на този уред бъде повреден, той трябва да се смени със специален мрежов кабел или специален кабел за свързване на уреда, който може да се закупи от производителя или неговия отдел по обслужване на клиенти.
- ▶ Ако кабелът за свързване към мрежата на този уред бъде повреден, той трябва да се смени от обучен специализиран персонал.

26.1 Функционални неизправности

Неизправност	Причина и отстраняване на неизправности
Уредът не функционира.	<p>В кутията с предпазители се е активирал предпазител.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверете предпазителя в кутията с предпазители. <p>Спиране на електрозахранването.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверете дали функционират осветлението на помещението или други уреди в помещението. <p>Грешка на електрониката</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Изключете уреда от електрическата мрежа за минимум 30 секунди, като изключите за кратко предпазителя. 2. Нулирайте основните настройки до фабричните. → "Основни настройки", Страница 24
На дисплея се показва "Език немски".	<p>Спиране на електrozахранването.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Извършете настройките за първото пускане в експлоатация. → "Първо пускане в експлоатация", Страница 13
Работата не стартира или прекъсва.	<p>Възможни са различни причини.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверете указанията, които се показват на дисплея. → "Показване на информация", Страница 15 <p>Функционална неизправност</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Свържете се с . → "Отдел по обслужване на клиенти", Страница 37
Уредът не загрява.	<p>Демо режимът е включен.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. За кратко разкачете уреда от електрическата мрежа като изключите и отново включите предпазителя в кутията с предпазители. 2. Изключете демо режима в рамките на 5 минути в основните настройки. → "Промяна на основните настройки", Страница 25 <p>Спиране на електrozахранването.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Отворете и затворете един път вратата на уреда след спиране на тока. ✓ Уредът се проверява и е готов за работа.
Часът не се показва, ако уредът е изключен.	<p>Основната настройка бе променена.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Променете основната настройка за часа. → "Основни настройки", Страница 24
Вратата на уреда не се отваря.	<p>Функцията за почистване заключва вратата на уреда, на дисплея свети .</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Оставете уреда да се охлади докато на дисплея не угасне . → "Функция за почистване Пиролизно самопочистване", Страница 29 <p>Заштитата от деца заключва вратата на уреда.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Деактивирайте защитата от деца с пръстена за настройка. → "Зашита от деца", Страница 24 Заключването можете да изключите в основните настройки. → "Основни настройки", Страница 24
Home Connect не функционира правилно.	<p>Възможни са различни причини.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Отидете на www.home-connect.com.
При чист микровълнов режим камерата за готвене става гореща.	<p>Функцията за подсушаване е включена.</p> <p>За избягване на кондензат при чист микровълнов режим уредът при степени 600 W и 800 W включва автоматично допълнително нагревателно тяло. Резултатът от готвене не се влияе от това.</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Можете да промените основната настройка за функцията за сушене при микровълнов режим. → "Основни настройки", Страница 24 ▶ Спазвайте информацията за микровълнов режим. → "Микровълнова фурна", Страница 17

Неизправност	Причина и отстраняване на неизправности
Осветлението на камерата не функционира.	Основната настройка бе променена. ► Променете основната настройка за осветлението. → "Основни настройки", Страница 24
LED крушката е дефектна.	LED крушката е дефектна. ► Свържете се с . → "Отдел по обслужване на клиенти", Страница 37
Максималното време на работа е достигнато.	За да избегнете нежелана продължителна работа, уредът след няколко часа престава автоматично да нагрява, ако настройките не се променят. Указание се показва на дисплея. Когато максималното време на работа се достигне, ориентировъчни са съответните настройки за режима на работа. 1. За да продължите работата, първо изключете уреда с и го включете отново. Настройте отново работата и стартирайте. 2. Ако не се нуждаете от уреда, изключете го с .
	Съвет: За да не се изключва нежелано уреда при много дълги времена на приготвяне, настройте продължителност. → "Времеви функции", Страница 16
Код за грешка от букви и цифри се показва на дисплея, напр. E0111.	Електрониката е установила грешка. 1. Изключете и включете отново уреда. ✓ Ако неизправността е била еднократна, съобщението угасва. 2. Ако съобщението се появи отново, се свържете с отдела по обслужване на клиенти. При обаждането посочете точното съобщение за грешка. → "Отдел по обслужване на клиенти", Страница 37
Резултатът от готовинето не е задоволителен.	Настройките бяха неподходящи. Настроените стойности, напр. температура или време зависят от рецептта, количеството и хранителните продукти. ► Следващият път настройте по-ниски или по-високи настройки. Съвет: Много други данни за приготвяне и за подходящите настроени стойности и рецепти ще откриете в приложението Home Connect или на нашата начална страница www.bosch-home.com .
Резултатът от процеса на почистване не е задоволителен.	Камерата е била твърде мръсна. ► Отстранете грубите замърсявания от камерата преди процеса на почистване. ► Свалете поставките от камерата, за да спестите енергия и да се получи по-добро почистване на камерата. ► Грижете се за почистването и поддържането на вашия уред. → "Почистване и поддръжка", Страница 27

27 Предаване за отпадъци

27.1 Предаване за отпадъци на излезли от употреба уреди

Чрез екологосъобразно предаване за отпадъци е възможна повторна употреба на ценни сировини.

- Издърпайте от контакта щепсела на кабела за свързване към мрежата.
- Прережете кабела за свързване към мрежата.
- Предайте уреда за отпадъци по екологосъобразен начин.

Актуална информация относно начините на предаване за отпадъци ще получите от Вашия специализиран

търговец, както и от съответната общинска или градска управа.



Този уред е обозначен в съответствие с европейската директива 2012/19/EU за стари електрически и електронни уреди (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Тази директива регламентира валидните в рамките на ЕС правила за приемане и използване на стари уреди.

28 Отдел по обслужване на клиенти

Подробна информация относно гаранционния срок и гаранционните условия във Вашата страна ще получите чрез QR кода на приложения документ за сервисни контакти и гаранционни условия, от нашата служба за обслужване на клиенти, Вашия търговец или на нашата уеб страница.

В случай че желаете да се свържете с отдела по обслужване на клиенти, са Ви необходими номерът на изделието (E-Nr.), заводският номер (FD) и последователният номер (Z-Nr.) на Вашия уред.

Данните за контакт на службата за обслужване на клиенти ще получите чрез QR кода на приложения документ за сервисни контакти и гаранционни условия или на нашата уеб страница.

Настоящият продукт съдържа светлинни източници с клас на енергийна ефективност G. Светлинните източници се предлагат като резервна част и трябва да се сменят само от обучен за целта специализиран персонал. Информацията съгласно Регламент (EU) 2023/826 ще намерите онлайн на www.bosch-home.com на страницата на продукта и страницата за сервисно обслужване на

Вашия уред при ръководствата за употреба и допълнителните документи.

28.1 Номер на изделието (E-Nr.), заводски номер (FD) и последователен номер (Z-Nr.)

Номерът на изделието (E-Nr.), заводският номер (FD) и последователният номер (Z-Nr.) са посочени на табелката с техническите данни на уреда.

Отворете вратата на уреда, за да видите фабричната табелка с номерата.



Можете да си запишете данните, за да разполагате своевременно с данните на Вашия уред и телефонния номер на отдела по обслужване на клиенти.

Можете да разгледате информацията за уреда и в основните настройки.

→ "Основни настройки", Страница 24

29 Информация относно бесплатния софтуер с отворен код

Този продукт съдържа софтуерни компоненти, лицензиирани от носителите на авторски права като бесплатен софтуер с отворен код.

Съответната информация за лиценза е записана на домакинския уред. Достъп до съответната информация за лиценза е възможен също посредством приложението Home Connect: „Профил -> Правна информация -> Информация за лиценза“.¹ Можете да изтеглите информацията за лиценза от уеб страницата на марковия продукт. (Моля, потърсете модела на уреда и допълнителна документация на уеб страницата на продукта.) Алтернативно можете да изискате съответната информация на

ossrequest@bshg.com или BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München, Германия.

Изходният код се предоставя по заявка.

Моля, изпратете Вашата заявка на ossrequest@bshg.com или BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München, Германия.

Относно: „OSSREQUEST“

Ще Ви бъде издадена фактура за разходите по обработката на Вашата заявка. Това предложение важи три години от датата на закупуване, resp. минимум за периода, за който предлагаме поддръжка и резервни части за съответния уред.

30 Декларация за съответствие

С настоящото BSH Hausgeräte GmbH декларира, че уредът с функция Home Connect съответства на съществените изисквания и останалите релевантни разпоредби от Директива 2014/53/EU.

Изчерпателна RED декларация за съответствие ще намерите в интернет на адрес www.bosch-home.com при допълнителните документи на продуктовата страница на Вашия уред.



2,4-GHz диапазон (2400–2483,5 MHz): макс. 100 mW

Диапазон 5 GHz (5150 – 5350 MHz + 5470 – 5725 MHz): макс. 200 mW

BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

5-GHz-WLAN (Wi-Fi): За употреба само в затворени помещения.

¹ Според оборудването на уреда

31 Така става

За различни ястия тук ще откриете подходящите настройки и най-добрите принадлежности и съдове. Препоръките сме съгласували оптимално за Вашия уред.

Съвет: Много други данни за приготвяне и за подходящите настроени стойности и рецепти ще откриете в приложението Home Connect или на нашата начална страница www.bosch-home.com.

31.1 Общи указания за приготвяне

Спазвайте тази информация при приготвянето на всички ястия.

- Температурата и времето зависят от количеството и рецептата. Ето защо са посочени диапазоните на настройка. Опитайте първо с по-ниските стойности.
- Стойностите на настройка важат за вкарването на ястие в студена камера. Ако искате въпреки това да нагрявате предварително, вкарайте принадлежностите едва след предварителното загряване в камерата.
- Отстранете неизползваните допълнителни принадлежности от камерата.

ВНИМАНИЕ

Съдържащите киселина хранителни продукти могат да повредят решетката на скарата

- Не поставяйте съдържащи киселина хранителни продукти, като напр. плодове или продукти за печене на грил, напоени със съдържаща киселина марината, директно върху скарата.

Указание за хора с алергии към никел

В редки случаи може малки следи от никел да преминат в хранителните продукти.

Можете да закупите подходящи принадлежности от службата за обслужване на клиенти, от специализирани магазини или по интернет.

→ "Допълнителни принадлежности", Страница 13

Съвет: При някои ястия можете да използвате функцията за проветрение "Crisp Finish". Функцията за проветрение "Crisp Finish" изтегля усилено влагата от камерата. Това приготвяне се препоръчва за продукти с много влага, напр.

- при приготвяне на няколко нива
- при печива със сочни плънки
- при целувки
- при желана усиленна хрупкавост

За хрупкави ястия се препоръчва включване във втората половина на готовене.

→ "Функция за вентилация Crisp Finish", Страница 19

31.2 Указания за приготвяне за печене

- За печене на сладкиши, сладки или хляб най-добре са подходящи тъмните форми за печене от метал.
- За ястия със заливка и огретени използвайте широк, плосък съд. В тесен и висок съд ястията се нуждаят от повече време и стават по-тъмни от горната страна.
- Не са подходящи форми за печене от силикон.
- Ако директно пригответе запеканки в универсалната тава, поставете я на ниво 2.

- Стойностите на настройка за хлебни теста важат и за теста върху тава за печене, както и за тества в правоъгълна форма.
- Препоръките за настройка за печене в комбинация с микровълнова печка важат за метални форми.

ВНИМАНИЕ

Ако в горещата камера се намира вода, се образува водна пара. Възможни са повреди поради смяната на температура.

- Никога не наливайте вода в нагорещената камера за готовене.
- Никога не поставяйте съд с вода върху дъното на камерата.

Височини на вкарване

Ако използвате вид нагряване 4D горещ въздух, можете да избирате между височини на вкарване 1, 2, 3 и 4. Най-добър резултат ще получите, ако използвате следните височини на вкарване.

Печене на едно ниво	Височина
Високи сладки / форма върху скара	2
Плоски сладки / тава за печене	3
Печене на няколко нива	Височина
2 нива	3
■ Универсална тава	1
■ Тава за печене	
2 нива	3
■ 2 скари с форми отгоре	1
3 нива	5
■ Тава за печене	3
■ Универсална тава	1
■ Тава за печене	
4 нива	5
■ 4 скари с хартия за печене	3
	2
	1

Използвайте вид на загряване 4D горещ въздух.

Забележки

- Едновременно вкарваните сладки върху тави или във форма не трябва да са едновременно готови.
- Приготвяне в комбинация с микровълни е възможно само на едно ниво.

31.3 Указания за приготвяне за печене, задушаване и приготвяне на грил

- Препоръките за настройка важат за печено с температура от хладилника, както и за непълна, готова за печене птица.
- Поставете птицата с гърдите или с кожата надолу върху съда.
- Обърнете печеното, продукта за грил или цялата риба след ок. $\frac{1}{2}$ до $\frac{2}{3}$ от посоченото време.

- С термометъра за печене можете да гответе с точност. Спазвайте важната информация за правилната употреба. → *Страница 19*

Печено на скара

Върху скарата печеното става особено хрупкаво от всички страни. Печете например големи птици или няколко парчета едновременно.

- Печете парчета с подобно тегло и подобна дебелина. Така парчетата грил получават равномерно покафеняване и остават сочни.
- Поставете продукта за печене директно върху скарата.
- За да улавяте изтичащите течности, избутайте универсалната тава на едно ниво под скарата.
- Според размера и вида на печеното добавете до $\frac{1}{2}$ литър вода в универсалната тава. От това печено можете да пригответе сос. Освен това така се получава по-малко дим и камерата остава по-чиста.

Печене в съд

При приготвяне в затворен съд камерата остава по-чиста.

Общи положения за печене в съд

- Използвайте топлоустойчив, подходящ за фурна съд.
- Поставете съда върху скарата.
- Най-подходящ е съдът от стъкло.
- Спазвайте указанията на производителя за съда за печене.

Печене в открит съд

- Използвайте висока форма за печене.
- Ако нямаете подходящ съд, можете да използвате универсалната тава.

Печене в затворен съд

- Използвайте подходящ, добре затварящ се капак.
- При месото трябва между продукта и капака да има минимум 3 см разстояние. Месото може да се надигне.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряне с гореща вода!

При отваряне на съда след готовене може да излезе много гореща пара. Парата според температурата не е видима.

- Повдигайте капака отзад, за да излиза парата далеч от тялото.
- Дръжте децата далеч.

Печене на грил

Печете на грил храни, които трябва да са хрупкави. Вентилаторното печене на грил е много подходящо за приготвяне на цяла птица и риба, както и за месо, напр. запичане с коричка.

- Печете на грил парчета с подобно тегло и дебелина. Така парчетата грил получават равномерно покафеняване и остават сочни.
- Поставете продуктите за печене на грил директно върху скарата.
- За да улавяте изтичащите течности, избутайте универсалната тава най-малко на едно ниво под скарата.

Забележки

- Нагряващото тяло на грила непрекъснато се включва и се изключва. Това е нормално. Честотата се ориентира според настроената степен на грила.

- При печенето на грил може да се образува дим.

31.4 Приготвяне с микровълнов режим

Когато приготвяте ястия с микровълнов режим, можете значително да скъсите времето на готовене.

Общи положения

- Продължителността на готовене се ориентира при приготвяне с микровълни според общото тегло. Ако искате да пригответе различно от посоченото количество, от помощ е основното правило: **Двойно количество изисква почти двойно време на готовене.**
- Ястията отделят топлина към съда. Съдовете могат да се нагорещят силно.
- В главната част на ръководството за употреба ще откриете информация за това, как да настройвате микровълните и подаването на микровълни. → "Микровълнова фурна", *Страница 17*

Съвет

Допълнителни приготвяния с микровълнов режим ще откриете тук:

- "Размразяване", *Страница 44*
- "Загряване с микровълнов режим", *Страница 45*

Готовене или използване на пара с микровълни

- Използвайте закрит подходящ за микровълновата фурна съд. Можете да използвате за покриване и чиния или специално фолио за микровълнова фурна.
- Използвайте за зърнени продукти висок съд с капак, напр. за ориз. Зърнените храни при готовене силно се разпленват. Добавете течност съгласно данните в препоръките за настройка.
- Измийте хранителните продукти и не ги подсушавайте. Добавете 1-3 супени лъжици вода или лимонов сок към ястието.
- Разпределете ястието плоско в съда. Плоските ястия се пекат по-бързо от високите.
- Използвайте пестеливо сол и подправки. При приготвяне с микровълни собственият вкус се запазва за дълго.
- Обърнете или разбъркайте ястието между другото 2-3 пъти.
- Оставете ястието да престои 2-3 минути след готовенето.

31.5 Указания за приготвяне за готови храни

- Резултатът от готовенето зависи много силно от хранителния продукт. Предварително запичане и неравности могат да са налице и при изходната стока.
- Не използвайте силно заледени дълбокозамразени продукти. Отстранявайте леда от ястието.
- Извадете готовите ястия от опаковката.
- Когато затопляте или гответе готовото ястие в съда, използвайте топлоустойчив съд.
- Разпределяйте равномерно и на едно ниво върху приналежностите храните на парчета, като хлебчета и картофени продукти. Оставяйте малко място между отделните части.
- Спазвайте указанията на производителя върху опаковката.
- За постигане на оптимални резултати, ние препоръчваме затопляне на хранителните продукти или готовите ястия при 600 Watt. Ако върху опаковката е посо-

чена по-висока микровълнова мощност, удължете времето.

31.6 Избор на ястия

Препоръки за настройка за множество ястия, сортирани по категории ястия.

Препоръки за настройка за различни ястия

Ястие	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C / степен на грила	Микровълнова мощност в ватове	Продължителност в мин.
Кекс, обикновен	Форма венец или Правоъгълна форма	2	Ⓐ	160-180	90	30-40
Кекс, фин	Форма венец или Правоъгълна форма	2	□	150-170	-	60-80
Кекс, 2 нива	Форма венец или Правоъгълна форма	3+1	Ⓐ	140-150	-	60-80
Торта с плодове или извара с блат от пясъчно тесто	Форма с подвижен борд Ø 26 см	2	Ⓐ	150-170	-	65-85
Торта с плодове или извара с блат от пясъчно тесто	Форма с подвижен борд Ø 26 см	2	Ⓐ	1. 160-180 2. 100	1. 180 2. -	1. 30-40 2. 20
Бисквитена торта, 6 яйца	Форма с подвижен борд Ø 28 см	2	Ⓐ	150-160	-	50-60
Бисквитена торта, 6 яйца	Форма с подвижен борд Ø 28 см	2	Ⓐ	150-170 ¹	-	30-50
Сладкиш от пясъчно тесто със сочна плънка	Универсална тава	3	□	160-180 ²	-	55-75
Сладкиш с мая със сочна плънка	Универсална тава	3	□	180-190 ²	-	30-40
Пандишпанено руло	Тава за печене	3	□	180-190 ¹	-	10-20
Мъфини	Тава за мъфини	3	□	170-190	-	15-25
Дребни сладки с мая	Тава за печене	3	□	160-180	-	25-40
Сладки	Тава за печене	3	Ⓐ	140-160	-	15-30
Сладки, 2 нива	Универсална тава + Тава за печене	3+1	Ⓐ	140-160	-	15-30
Сладки, 3 нива	2x Тава за печене + Универсална тава	5+3+1	Ⓐ	140-160	-	15-30
Целувки	Тава за печене	3	Ⓐ	80-90 ^{1,2}	-	120-150
Хляб, 750 g	Универсална тава или Правоъгълна форма	2	Ⓐ	1. 210-220 2. 180-190 ^{1,2}	-	1. 10-15 2. 25-35
Хляб, 1500 g	Универсална тава или Правоъгълна форма	2	Ⓐ	1. 210-220 2. 180-190 ²	-	1. 10-15 2. 40-50
Хляб, 1500 g	Универсална тава или	2	□	200-210	-	35-45

¹ Загрейте предварително уреда.

² Включете функцията за проветрение Crisp Finish.

Ястие	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C / степен на грила	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Правоъгълна форма						
Пита	Универсална тава	3	<input type="checkbox"/>	250-270	-	20-25
Хлебчета, пресни	Тава за печене	3	<input type="checkbox"/>	180-190	-	20-30
Пица, прясна - върху тава	Тава за печене	3	<input checked="" type="checkbox"/>	180-200 ¹	-	20-30
Пица, прясна - върху тава, 2 нива	Универсална тава + Тава за печене	3+1	<input checked="" type="checkbox"/>	180-190 ¹	-	35-45
Пица, прясна, тънък блат, във форма за пица	Тава за пица	2	<input checked="" type="checkbox"/>	220-230	-	20-30
Бюrek	Универсална тава	3	<input checked="" type="checkbox"/>	200-210	-	30-40
Киш	Тъмно покрита форма за киш	1	<input type="checkbox"/>	200-210	-	40-50
Тарт фламбе	Универсална тава	3	<input type="checkbox"/>	280-300 ²	-	10-18
Запеканка, пикантна, печени съставки	Форма за запеканки	2	<input type="checkbox"/>	150-170	360	20-30
Лазания, замразена, 350-450 g, 3 см висока	Отворен съд	2	<input type="checkbox"/>	200-210	180	20-25
Лазания, замразена, 600-1000 g, 4-5 см висока	Отворен съд	2	<input type="checkbox"/>	200-210	180	35-45
Огретен от картофи, сурови съставки, височина 4 см	Форма за запеканки	2	<input checked="" type="checkbox"/>	160-190	-	50-70
Огретен от картофи, сурови съставки, височина 4 см	Форма за запеканки	2	<input checked="" type="checkbox"/>	170-190	360	20-25
Пиле, 1,3 kg, непълнено	Скара	2	<input checked="" type="checkbox"/>	200-220 ¹	-	60-70
Пиле, 1,3 kg, непълнено	Затворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	230-240	1. 360 2. 180	1. 15 2. 25-30
Пиешки дреболии, по 250 g	Отворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	190-210	360	20-30
Гъска, непълнена, 3 kg	Скара	2	<input checked="" type="checkbox"/>	160-180	-	120-150
Гъска, непълнена, 3 kg	Скара	2	<input checked="" type="checkbox"/>	170-190	180	80-90
Свинско печено без кожа, напр. врат, 1,5 kg	Отворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	180-190	-	110-130
Свинско печено без кожа, напр. врат, 1,5 kg	Затворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	220-240	360	55-65
Свинско печено без кожа, напр. врат, 1,5 kg	Отворен съд	2	<input type="checkbox"/>	190-200	-	120-140
Средно изпечено говеждоfile, около 1 kg	Скара	2	<input checked="" type="checkbox"/>	210-220	-	40-50
Говеждо задушено, 1,5 kg	Затворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	200-220	-	130-160
Говеждо задушено, 1,5 kg	Затворен съд	2	<input type="checkbox"/>	200-220	-	140-160
Ростбиф, медиум, 1,5 kg	Скара	2	<input checked="" type="checkbox"/>	220-230	-	60-70
Ростбиф, медиум, 1,5 kg	Отворен съд	2	<input type="checkbox"/>	240-260	180	30-40
Бургер, дебелина 3-4 см	Скара	4	<input type="checkbox"/>	3	-	25-30 ³
Агнешки бут без кост, средно изпечен, 1,5 kg	Отворен съд	2	<input checked="" type="checkbox"/>	170-190	-	50-80

¹ Включете функцията за проветрение Crisp Finish.² Загрейте предварително уреда.³ Обърнете ястието след 2/3 от общото време.

Ястие	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C / степен на грила	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Агнешки бут без кост, средно изпечен, 1,5 kg	Затворен съд	2	④	240-260	1. 360 2. 180	1. 30 2. 35-40
Руло от кайма, 1 kg + 20 ml вода	Отворен съд	2	⑤	170-190	360	30-40
Риба, на грил, цяла 300 g, напр. пъстърва	Скара	2	⑤	170-180	-	20-30
Риба, на грил, цяла 300 g, напр. пъстърва	Скара	3	□	2	90	15-20
Зеленчуци, пресни, 250 g	Затворен съд	2	ゑ	-	600	6-10 ¹
Смесени зеленчуци, 250 g+ 25 ml вода	Затворен съд	2	ゑ	-	600	8-12 ¹
Печени картофи, на половина, 1 kg	Универсална тава	3	⑤	200-220	360	15-20
Варени картофи (без обелките), на четвъртинки, 500 g	Затворен съд	2	ゑ	-	600	12-15 ¹
Дългоърнест ориз, 250 g + 500 ml вода	Затворен съд	2	ゑ	-	1. 600 2. 180	1. 7-9 2. 13-16
Просо цели зърна, 250 g + 600 ml вода	Затворен съд	2	ゑ	-	1. 600 2. 180	1. 8-10 2. 5-10
Полента или царевичен грис, 125 g + 500 ml вода	Затворен съд	2	ゑ	-	600	6-8 ¹

Десерт

Приготвяне на кисело мляко

- Извадете принадлежностите и поставките от камерата.
- 1 литър мляко (3,5 % масленост) се загрява на котлон до 90 °C и се охлажда до 40 °C.
При Н-мляко е достатъчно загряване до 40 °C.
- 150 г кисело мляко с температура от хладилник се разбъркат в млякото.
- Напълнете в малки съдове, напр. чаши или малки бурканчета.
- Покрайте съдовете с фолио, напр. фолио за запазване на пресни хани.
- Поставете съдовете на пода на камерата.
- Настройте уреда според препоръката за настройка.
- Оставете след приготвянето в хладилника киселото мляко да престои минимум 12 часа.

Приготвяне на пудинг от прах за пудинг

- Използвайте висок подходящ за микровълнов режим съд.
- В съда разбъркайте праха за пудинг с цялото количество мляко и захар.
- Вкарайте съда върху скаратата в камерата.
- Настройте уреда според препоръката за настройка.

5. Силно разбъркайте когато млякото започне да се надига.

6. Повторете процеса до постигане на желаната консистенция.

Приготвяне на пуканки с микровълни

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряния!

При пътно затворени храни опаковката може да се спука.

- Винаги спазвайте указанията върху опаковката.
- Винаги изваждайте ястията от камерата с топлозашитни ръкавици.

- Използвайте подходяща за микровълнова употреба, плоска форма.
Не използвайте порцелан или силно вдълбната чиния.
- Поставете плика с пуканките върху съда според указането на опаковката.
- Настройте уреда според препоръката за настройка.
- Според продукта и количеството може да е необходимо напасване на времето.
- За да не изгорят пуканките, извадете кесията с пуканки след 1½ минута и раздрусайте.
- Поставете обратно плика за пуканки и продължете да пукате.
- Ако пукащи звуци се чуват вече само на всеки 2-3 секунди, изключете уреда и извадете плика с пуканки от фурната.
- След приготвянето избръшете камерата.

Препоръки за настройка за десерти, компот

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Пудинг от прах за пудинг	Затворен съд	2	ゑ	-	600	5-8 ¹

¹ Периодично разбъркайте ястието 1 - 2 пъти.

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Кисело мляко	Порционни форми	Под на камерата	④	40-45	-	8-9ч
Пуканки за микровълнова фурна, 1 кесия по 100 g ¹	Отворен съд	2	⑤	-	600	4-6

31.7 Специални видове приготвяне и други приложения

Информация и препоръки за настройка за специални видове приготвяне и други приложения, напр. деликатно готовене.

Печ. слабо

За всички благородни меса, които трябва да бъдат сгответни до порозяване или до съвършенство. Месото и птиците остават сочни и крехки, когато се готовят бавно при ниски температури.

Меко готовене на птици или месо

Забележка: При режим на изпечане до омекване не е възможна работа с изместено време на край.

Изискване: Камерата е студена.

- Използвайте прясно, хигиенично безупречно месо. Най-добре подходящи са меса без кост и без много сухожилия.
- Поставете съда върху скарата на ниво 2 в камерата.
- Загрейте предварително камерата и съда за ок. 15 минути.

4. Запечете месото върху котлона от всички страни с висока температура.

5. Веднага поставете месото в предварително загрятия съд в камерата.

За да остане температурата в камерата равномерна, дръжте затворена вратата на камерата по време на меко готовене.

Съвети за изпечане до омекване

Тук ще откриете съвети за добър резултат при меко готовене.

Тема	Съвет
Искате да изпечете до омекване патешки гърди.	<ul style="list-style-type: none"> Поставете патешките гърди студени в тиган. Първо запечете страната с кожата. Изпечете до омекване патешките гърди. След изпечането до омекване за 3 до 5 минути изпечете на грил за хрупкавост патешките гърди.
Искате да сервирайте по възможност горещо меко изпеченото месо.	<ul style="list-style-type: none"> Загрейте чиниите за сервиране. Съответните сосове да се сервираат много горещи.

Препоръки за настройка за меко готовене

Ястие	Принадлежности / Съдове	Височина	Време на запичане в мин.	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Патешки гърди, розови, по 300 g	Отворен съд	2	6-8	②	90 ²	-	45-60
Свинско филе, цяло	Отворен съд	2	4-6	②	80 ²	-	45-70
Говеждо филе, 1 kg	Отворен съд	2	4-6	②	80 ²	-	90-120
Телешки медальони, 4 см дебели	Отворен съд	2	4	②	80 ²	-	30-50
Агнешка плешка, разрязана, по 200 g	Отворен съд	2	4	②	80 ²	-	30-45

Air Fry

Готовете ястията с Air Fry хрупкаво и с малко мазнина. Air Fry е особено подходящ за ястия, които се пържат предимно в олио.

Указания за приготвяне с Air Fry

Спазвайте тази информация, ако пригответе ястия на пара с Air Fry.

- Приготвянето с Air Fry е възможно само на едно ниво.

■ Хрупкав резултат ще постигнете с емайлираната Air-Fry тава. Чрез перфорираната повърхност е възможна особено добра циркулация на въздуха около продукта за печене. Ако Air Fry тавата не е включено стандартно към уреда, можете да получите Air Fry тавата като специални принадлежности.

- Не загрявайте фурната предварително.
- Не използвайте хартия за печене. Въздухът трябва да циркулира в камерата.

¹ Поставете затворения плик в съда.

² Загрейте предварително уреда.

- Не размразявайте дълбоко охладени ястия.
- Air Fry тавата или универсалната тава се покриват равномерно с ястието. Разпределяйте ястието, когато е възможно, само на един слой върху принадлежностите.
- Пъхнете принадлежностите на ниво 3 в камерата. Ако използвате тавата Air Fry, можете да поставите празен универсален съд на ниво 1, за да го предпазите от замърсяване.

Препоръки за настройка за Air Fry

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Пържени картофи	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	15-20
Картофени джобчета, пълнени	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	15-20
Картофени ръоци, замразени	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	15-20
Пилешки пръчици, нъгети, замразени	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	8-12
Рибни пръчици	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	10-20
Броколи, панирани	Air Fry тава или Универсална тава	3		180-200	-	10-20

Размразяване

Размразете дълбокозамразените ястия с Вашия уред.

Указания за приготвяне за размразяване

- С режим на работа "Микровълни" можете да размразявате дълбокозамразени плодове, зеленчуци, птиче, месо, риба или печива.
- Разопаковайте замразените хранителни продукти, за да ги размразите.
- Използвайте топлоустойчиви, подходящи за микровълнова фурна съдове.
- Препоръките за настройка важат за ястия с температура от фризер (-18 °C).

Препоръки за настройка за размразяване

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Хляб, 500 г	Отворен съд	2		-	1. 180 2. 90	1. 3 2. 10-15
Хлебчета	Скра	2		140-160	90	2-4
Сладкиш, сочен, 500 g	Отворен съд	2		-	1. 180 2. 90	1. 2 2. 10-15
Сладкиш, сух, 750 g	Отворен съд	2		-	90	10-15
Пиле, цяло, 1,3 kg	Отворен съд	2		-	1. 180 2. 90	1. 10 2. 10-15 ¹

- Размразяването става по-лесно на няколко стъпки. Стъпките са посочени в препоръките за настройка една под друга.
- Разбърквайте или обръщайте ястията междувременно 1-2 пъти. Обръщайте многократно големите парчета. Междувременно раздробете ястието. Извадете от камерата вече размразените парчета.
- Оставяйте размразените ястия още 10 до 30 минути в изключения уред да престой, за да се изравни температурата.

¹ Обърнете ястието след 1/2 от общото време.

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Месо, цяло парче, напр. за печено, сурово месо, 1 kg	Отворен съд	2	漪	-	1. 180 2. 90	1. 15 2. 20-30 ¹
Кайма, смесена, 500 g	Отворен съд	2	漪	-	1. 180 2. 90	1. 5 2. 10-15 ¹
Риба, цяла, 300 g	Отворен съд	2	漪	-	1. 180 2. 90	1. 3 2. 10-15 ¹
Сок от горски плодове, 300 g	Отворен съд	2	漪	-	180	5-10
Разтопяване на масло, 125 g	Отворен съд	2	漪	-	90	7-9

Загряване с микровълнов режим

С микровълновия режим можете да загрявате ястия или да размразявате и загрявате на един етап.

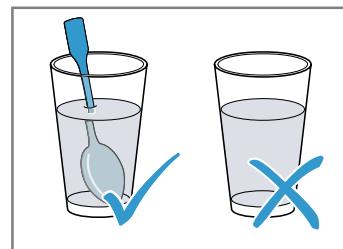
Указания за приготвяне за загряване с микровълнов режим

- Използвайте закрит подходящ за микровълновата фурна съд.
- Обърнете или разбъркайте ястието между другото 2-3 пъти.
- Оставете ястието да престои 1-2 минути след загряването.
- Ястията отделят топлина към съда. Съдовете могат да се нагорещят силно.
- Внимавайте за следните точки, ако загрявате бебешка храна:
 - Поставете върху скарата шишенцето без биберон или капак.
 - Разтърсете или разбъркайте бебешката храна добре след загряване.
 - Непременно проверявайте температурата на бебешката храна.
- Избръшете камерата до сухо след загряване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от изгаряне с гореща вода!

При загряване на течности може да се стигне до забавено кипване. Това ще рече, че температурата на кипване се достига без образуване на типичните мехурчета. Трябва да се внимава и при слабо разклащане на съда. Горещата течност може внезапно да кипне и да се разпръсне.

- При загряване винаги поставяйте лъжица в съда. Така се избягва забавеното кипване.



ВНИМАНИЕ

Ако метал докосва стената на камерата, възникват искри, които могат да повредят уреда или да разрушат вътрешното стъкло на вратата.

- Металите, например лъжица в чаша, трябва да бъдат на разстояние от минимум 2 см от стените на камерата и от вътрешната страна на вратата.

Препоръки за настройка за загряване и регенериране

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Затопляне на напитки, 200 ml	Отворен съд	2	漪	-	max	1-3
Загряване на бебешка храна, напр. бутилки с мляко, 150 ml	Отворен съд	2	漪	-	360	1-3
Зеленчуци, охладени, 250 g	Затворен съд	2	漪	-	600	3-8
Зеленчуци, замразени, свободни, 250 g	Затворен съд	2	漪	-	600	8-12
Ястие в чиния, охладено, 1 порция	Затворен съд	2	漪	-	600	4-8
Супа, яхния, охладена, 400 ml	Затворен съд	2	漪	-	600	5-7 ²

¹ Обърнете ястието след 1/2 от общото време.

² Разбъркайте добре ястието.

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Гарнитури, охладени, напр. паста, кнедли, картофи, ориз, охладени	Затворен съд	2	wf	-	600	5-10
Ястие в чиния, замразено, 1 порция	Затворен съд	2	wf	-	600	11-15
Супа, яхния, замразена, 200 ml	Затворен съд	2	wf	-	600	6-8 ¹
Гарнитури, 500 g, напр. паста, кнедли, картофи, ориз, замразени	Затворен съд	2	wf	-	600	7-12
Запеканки, 400 g, напр. лазания, огретен с картофи, замразени	Отворен съд	2	fr	180-200	180	20-25

Затопляне

Указания за приготвяне за затопляне

- Ако използвате вид на загряване "Поддържане на топло", избягвайте образуване на кондензат. Не трябва да избърсвате камерата.
- За да избегнете изсушаването на ястията, можете да ги покриете.
- Не поддържайте топли ястията за повече от 2 часа.
- Имайте предвид, че някои ястия при поддържането топли продължават да се готовят.

31.8 Тестови ястия

Информацията в този раздел е насочена към тестовите институти с цел облекчаване на тестването на уреда съгласно EN 60350-1 или IEC 60350-1 и съгласно стандарт EN 60705, IEC 60705.

Печене

- Стойностите на настройка важат за вкарването в студена камера.

Препоръки за настройка за печене

- Спазвайте указанията за предварително загряване в препоръките за настройка. Стойностите на настройка важат без бързо загряване.
- За печене използвайте първо по-ниската от посочените температури.
- Едновременно вкарани сладки върху тави или във форма не трябва да са едновременно готови.
- Височини за вкарване при печене на 2 нива:
 - Универсална тава: ниво 3
Тава за печене: височина 1
 - Форми върху скара:
Първа скара: ниво 3
Втора скара: ниво 1
- Височини за вкарване при печене на 3 нива:
 - Тава за печене: височина 5
 - Универсална тава: ниво 3
 - Тава за печене: височина 1
- Пандишпанено тесто с вода
 - Ако печете на 2 нива, закопчаващите се форми се поставят една над друга на скарите.
 - Алтернативно на скара можете да използвате и предлаганата от нас Air Fry тава.

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Шприцовани сладки	Тава за печене	3	□	140-150 ²	-	25-40
Шприцовани сладки	Тава за печене	3	fr	140-150 ²	-	25-40
Шприцовани сладки, 2 нива	Универсална тава + Тава за печене	3+1	fr	140-150 ²	-	30-40
Шприцовани сладки, 3 нива	2x Тава за печене + Универсална тава	5+3+1	fr	130-140 ²	-	35-55
Мини сладкиши	Тава за печене	3	□	160 ²	-	20-30
Мини сладкиши	Тава за печене	3	fr	150 ²	-	25-35
Мини сладкиши, 2 нива	Универсална тава + Тава за печене	3+1	fr	150 ²	-	25-35
Мини сладкиши, 3 нива	2x Тава за печене	5+3+1	fr	140 ²	-	35-45

¹ Разбъркайте добре ястието.

² Загрейте уреда предварително за 5 минути. Не използвайте функцията Бързо загряване.

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
	+ Универсална тава					
Пандишпанено тесто с вода	Форма с подвижен борд Ø 26 см	2	□	160-170 ¹	-	25-35
Пандишпанено тесто с вода	Форма с подвижен борд Ø 26 см	2	⊗	160-170 ¹	-	25-35
Пандишпанено тесто с вода, 2 нива	2x Форма с подвижен борд Ø 26 см	3+1	⊗	150-170 ¹	-	30-50

Печене на грил

Препоръки за настройка за печене на грил

Ястие	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C / степен на грила	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Запичане до зачервяване на хляб	Скра	5	□	3 ²	-	3-5

Приготвяне с микровълнов режим

- За проверка с чист микровълнов режим изключвате функцията за подсушаване в основните настройки.
→ Страница 24

Препоръки за настройка за размразяване с микровълнов режим

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Месо	Отворен съд	2	~~~~~	-	1. 180 2. 90	1. 5 2. 10-15

Препоръки за настройка за готовене с микровълнов режим

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Мляко с яйца	Отворен съд	2	~~~~~	-	1. 360 2. 180	1. 20 2. 20-25
Пандишпан	Отворен съд	2	~~~~~	-	600	7-9
Руло от кайма	Отворен съд	2	~~~~~	-	600	22-27

Препоръки за настройка за готовене с микровълнов режим комбиниран

Храна	Принадлежности / Съдове	Височина	Вид загряване	Температура в °C	Микровълнова мощност във ватове	Продължителност в мин.
Огретен от картофи	Отворен съд	2	□	170-190	360	25-30
Сладкиш	Отворен съд	2	⊗	180-200	180	18-23
Пиле	Скра	2	□	200-220	360	25-35 ³

¹ Загрейте предварително уреда. Не използвайте функцията Бързо загряване.

² Не загрявайте предварително уреда.

³ Обърнете ястието след 2/3 от общото време.

32 Ръководство за монтаж

Спазвайте тази информация при монтажа на уреда.



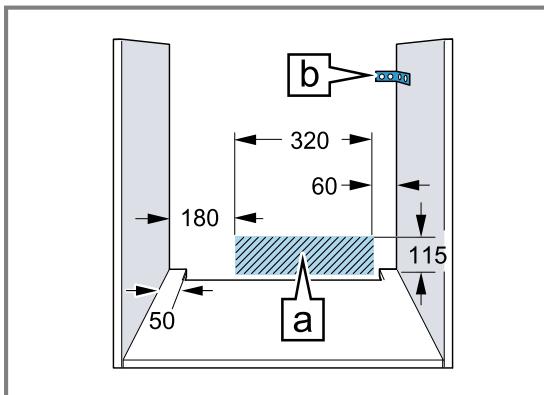
mm

⚠ 32.1 Общи монтажни указания

Спазвайте тези указания преди да започнете с монтажа на уреда.

- Между стената и пода на шкафа или задната страна на разположения отгоре шкаф трябва да се спази разстояние от минимум 35 mm.
- Процепите за проветрение и смукателните отвори не трябва да се покриват.
- Само компетентно вграждане съгласно тази инструкция за монтаж гарантира безопасна употреба. При щети поради грешно вграждане отговорност носи монтиращият.
- Не използвайте дръжката на вратата за транспортиране или монтаж.
- Проверете уреда след разопаковането. При транспортни повреди не включвайте.
- Свалете от камерата и от вратата опаковъчния материал и облепващото фолио преди въвеждане в експлоатация.
- Спазвайте монтажните инструкции за монтаж на аксесоарите.
- Мебелите за вграждане трябва да са устойчиви на температури до 95 °C, а граничещите предни части на мебели - на температури до 70 °C.
- Уредът да не се монтира зад декоративна врата или врата на шкаф. Налице е опасност от прегряване.
- Извършете всички дейности по изрязване на мебелите преди поставянето на уреда. Отстранете стружките. Отстранете стружките, те могат да застрашат функционирането на електрическите компоненти.
- Поставете уреда върху хоризонтална повърхност.
- Контактът за свързване на уреда трябва да е в зоната на защрихованата площ **a** или извън зоната на вграждане.

- 1 Закрепвайте нефиксираната мебел с наличен в търговската мрежа винкел **b** за стена.



- За избягване на порязвания носете защитни ръкавици. Частите, които по време на монтажа са достъпни, могат да са с остри ръбове.
- Данни за размерите на фигурите в mm.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от токов удар!

След монтажа на уреда отворите от задната страна трябва да са недостъпни за деца, дори и през лежащи отдолу чекмеджета или шкафове. Това трябва да се гарантира от монтажа. В случай на готварски плот е нужна затворена задна стена.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност: магнетизъм!



Внимание намагнетизиране



Внимание за хора с пейсмейкъри

В панела за обслужване има поставени permanentни магнити. Те могат да влошат функционалността на електронни импланти, напр. пейсмейкъри или инсулинови помпи.

- Лица с електронни импланти трябва да спазват минимално отстояние от 10 см спрямо панела за обслужване.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ – Опасност от пожар!

Употребата на удължен кабел за свързване към мрежата и неразрешени адаптери представлява опасност.

- Не използвайте разклонители или удължители.
- Използвайте само разрешени от производителя адаптери и кабели за свързване към мрежата.

- Ако кабелът за свързване към мрежата е твърде къс и не е наличен по-дълъг кабел за свързване към мрежата, се свържете със специализирана фирма за електротехнически услуги, за да адаптирате домашната разпределителна мрежа.

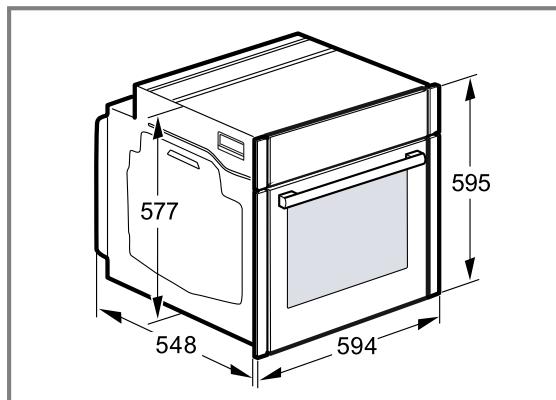
ВНИМАНИЕ

Чрез носене на уреда за дръжката на вратата последната може да се счупи. Дръжката на вратата не издържа теглото на уреда.

- Не носете и не захващайте уреда за дръжката на вратата.

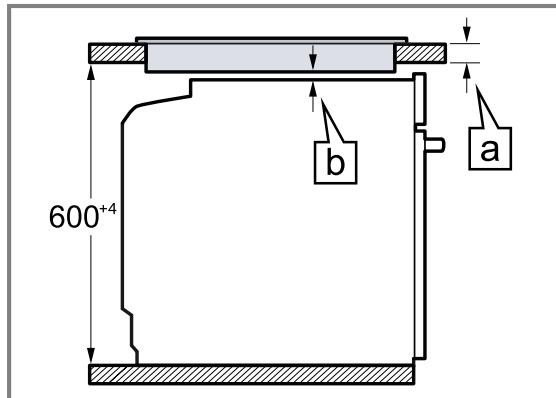
32.2 Размери на уреда

Тук ще откриете размерите на уреда.



32.3 Монтаж под работен плот

Ако уредът се монтира под готварски плот, трябва да се спазват минимални размери, при нужда вкл. долната конструкция.



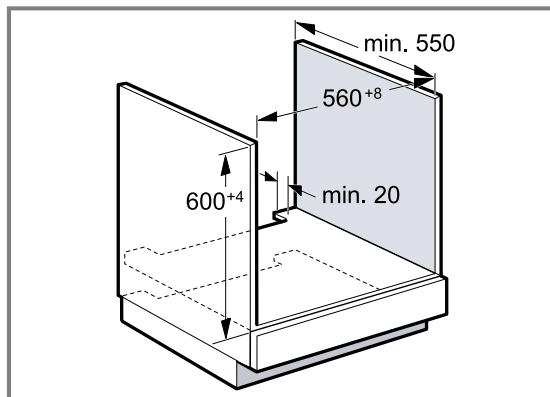
На базата на необходимото минимално разстояние **b** се получава минималната дебелина на работния плот **a**.

Вид на готварския плот	a поставен в мм	a изравняване в мм	b в мм
Индукционен готварски плот	37	38	5
Индукционен готварски плот с цели плоскости	47	48	5
Газов готварски плот	27	38	5 ¹
Електрически котлон	27	30	2

¹ Спазвайте отклоняващите се национални указания за монтаж на готварския плот.

32.4 Монтаж под готварски плот

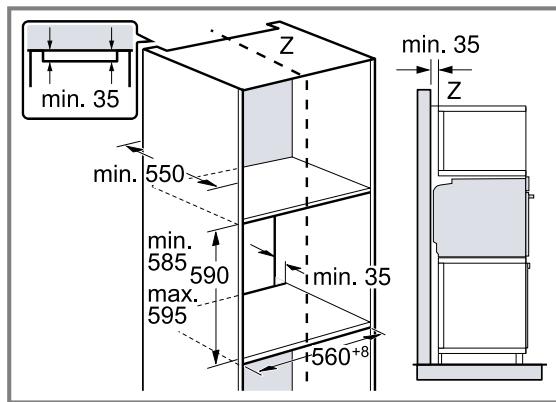
Спазвайте монтажните размери и указания при монтаж под работен плот.



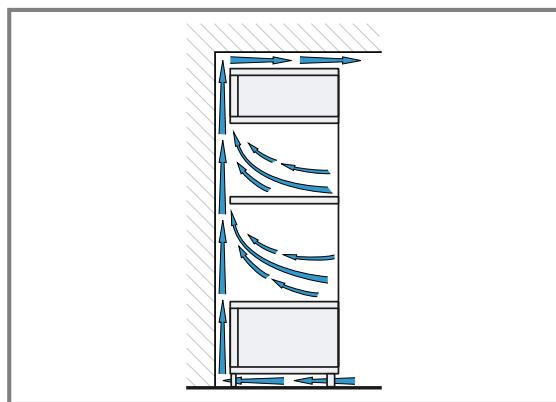
- За проветрение на уреда междуинният под трябва да има вентилационен изрез.
- Работният плот трябва да се закрепи към шкафа за монтаж.
- Еventуално наличното монтажно ръководство на готоварския плот трябва да се спазва.
- Спазвайте отклоняващите се национални указания за монтаж на готоварския плот.
- Съблюдавайте дълбочината на работния плот от мин. 600 mm.
- При монтаж под газов готоварски плот трябва да се внимава за това, че уредът да не влиза в контакт с конектора за газ на готоварския плот.
- При необходимост повикайте лицензиран специалист по газови инсталации.

32.5 Монтаж във висок шкаф

Спазвайте монтажните размери и указания при монтаж във висок шкаф.



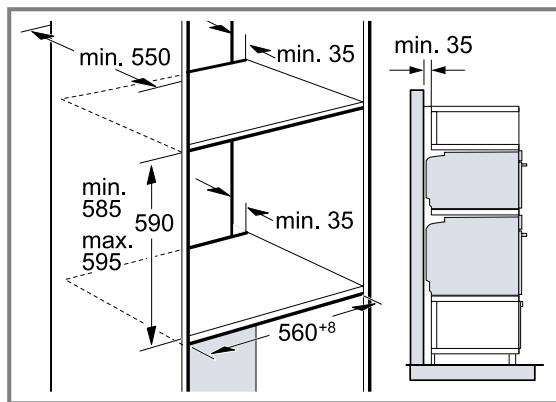
- За проветрение на уреда междинните дъна трябва да имат вентилационен изрез.
- За да гарантирате достатъчно проветрение на уреда, е нужен вентилационен отвор от мин. 200 cm^2 в зоната на основата. За целта изрежете блендата на цокъла или поставете решетка за проветрение. Трябва да се внимава смяната на въздуха да се гарантира съгласно скицата.



- Вграждайте уреда само толкова високо, че допълнителният аксесоар да може безпроблемно да се изважда.

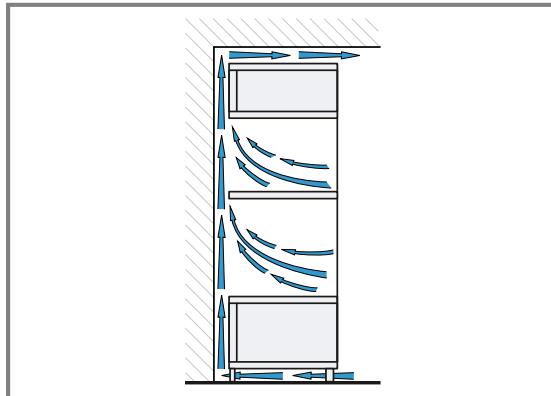
32.6 Монтиране на два уреда един над друг

Вашият уред може да се монтира и над или под друг уред. Спазвайте монтажните размери и указания при монтаж на уреди един над друг.



- За проветрение на уредите междинните дъна трябва да имат вентилационен изрез.

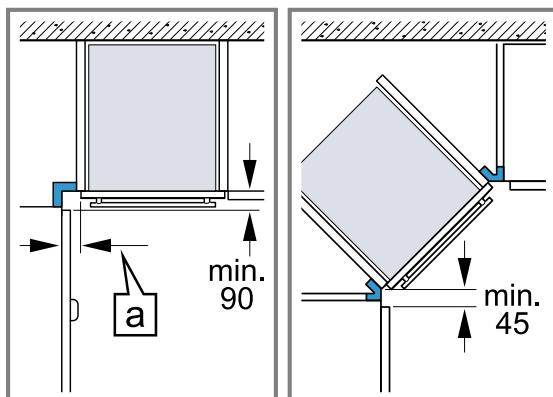
- За да гарантирате достатъчно проветрение на двата уреда, е нужен вентилационен отвор от мин. 200 cm^2 в зоната на основата. За целта изрежете блендата на цокъла или поставете решетка за проветрение.
- Трябва да се внимава смяната на въздуха да се гарантира съгласно скицата.



- Вграждайте уредите само толкова високо, че допълнителният аксесоар да може безпроблемно да се изважда.

32.7 Ъглов монтаж

Спазвайте монтажните размери и указания при ъглов монтаж.



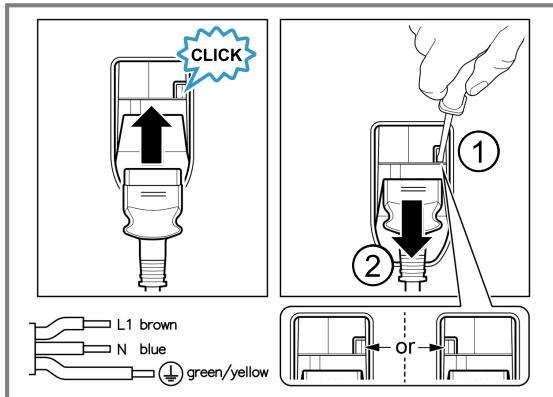
- За да може да се отваря вратата на уреда, при ъглово вграждане спазвайте минималните размери. Размерът **a** зависи от дебелината на предната част на мебелите и от дръжката.

32.8 Електрическо свързване

За да можете сигурно да свържете уреда електрически, спазвайте тези указания.

- Уредът отговаря на клас на защита I и може да се използва само със защищен проводник.
- Обезопасяването трябва да се извършва според данните за мощността върху типовата табелка и според локалните предписания.
- Уредът трябва при всички монтажни дейности да е без напрежение.
- Уредът може да се свързва само с доставения допълнително кабел за свързване.
- Пъхнете кабела за свързване от задната страна на уреда до прозвучаване на щракащ звук. От клиентс-

ката служба е на разположение 3 м кабел за свързане.



- Кабелът за свързване за свързване може да се заменя само от оригиналният кабел. Той е наличен при службата за обслужване на клиенти.
- Защитата при допир трябва да се гарантира чрез вграждането.
- Ако дисплеят на уреда остане тъмен, той е грешно свързан. Разкачете уреда от мрежата, проверете свързването.

Електрическо свързване на уреда с шуко контакт

Забележка: Уредът може да се свърза само към инсталиран според предписанията предпазен контакт.

- ▶ Пъхнете предпазния щепсел в контакта.

Ако уредът е вграден, щепсельт на кабела за свързване към мрежата трябва да е свободно достъпен, или ако не е възможен свободен достъп, в положената неподвижно електрическа инсталация трябва да се вгради разделително приспособление съгласно разпоредбите за монтаж.

Електрическо свързване на уреда без шуко контакт

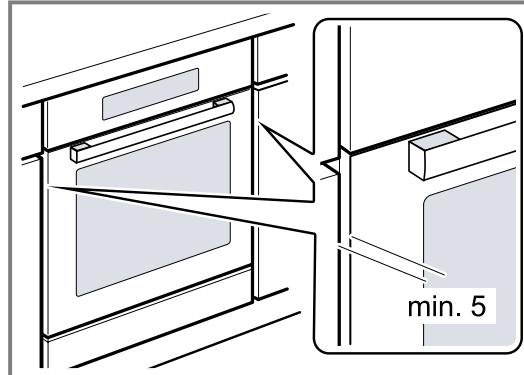
Забележка: Само специализиран експертен персонал може да свърза уреда. При повреди поради неправилно свързване правото на гаранция отпада.

В положената неподвижно електрическа инсталация трябва да се вгради разделително приспособление съгласно разпоредбите за монтаж.

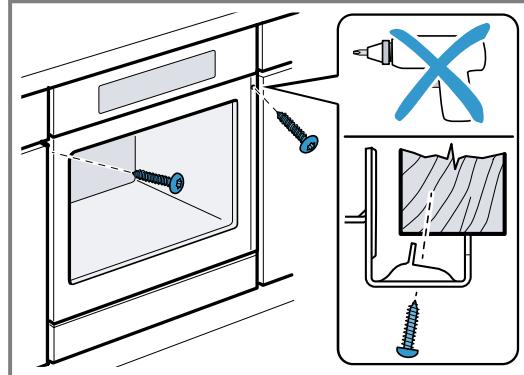
1. Идентифицирайте фазата и неутралният проводник ("нула") в контакта.
При погрешно свързване уредът може да се повреди.
2. Свързвайте съгласно електрическата схема.
За напрежението вж. типовата табелка.
3. Свържете жичките на мрежовия проводник съгласно цветовото кодиране:
 - жълто-зелено = защитен проводник \oplus
 - синьо = неутрален ("нулев") проводник
 - кафяво = фаза (външен проводник)

32.9 Вграждане на уреда

1. Вкарайте уреда докрай и го центрирайте.



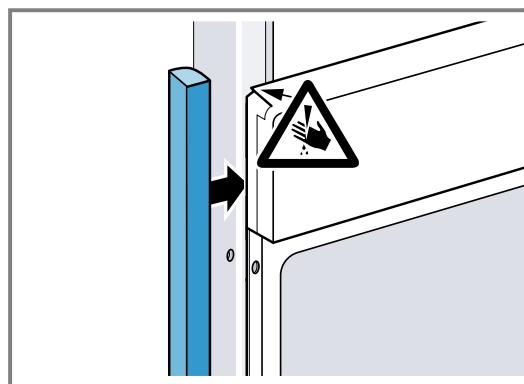
2. Закрепете с винтове уреда.



Забележка: Луфтът между работния плот и уреда не бива да се затваря с допълнителни лайстни. Към страничните стени на свалящия се шкаф не бива да се поставят топлозащитни лайстни.

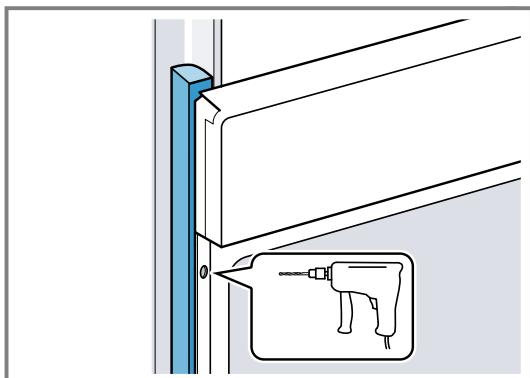
32.10 При кухни без дръжки с отвестна лайстна за хващане:

1. Поставете двустранно подходящ пълнител с цел покриване на възможните остри ръбове и гарантиране на сигурен монтаж.

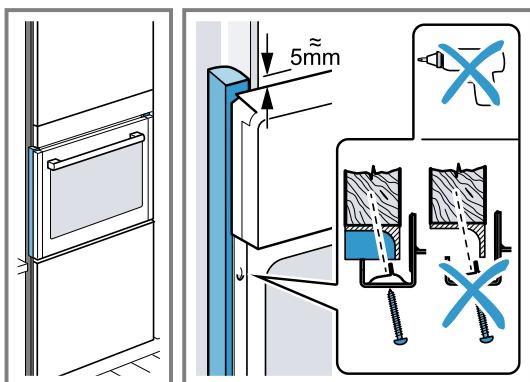


2. Закрепете пълнителя към шкафа.

3. Разпробийте пълнителя и шкафа, за да извършите винтово свързване.



4. Закрепете уреда с адекватен винт.



32.11 Демонтаж на уреда

1. Изключете уреда от напрежението.
2. Развийте закрепващите болтове.
3. Леко повдигнете уреда и го изтеглете докрай.









Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome

BOSCH
HOME APPLIANCES
SERVICE

Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001682885 (050820) REG25

bg